week in ··▸ week uit

Nr. 52 ··▸ 27 december 2022 Midden in de Samenleving! ··▸ h.a.h. in Borger-Odoorn e.o.

Attent Drent in 2e Exloërmond sluit ‘gewoon’ in juni

Heel even leek er een opening. De politiek in Borger - Odoorn zou zich hard willen maken voor het behoud van buurtsuper Attent Drent in 2e Exloërmond. ‘Ik heb dat inderdaad ook in de Week in Week uit gelezen. De realiteit is echter dat ik niets van het college heb gehoord. Het is dus een wassen neus. Voor ons is het klaar.

Lees verder op pagina 3.

Adverteren in Week in Week uit?

Bel 0599 - 61 33 36

Vrouwen van Nu uit Exloo laten vluchtelingen kennismaken met Drentse cultuur

‘Knieperties en rollegies’, wat betekenen die zelfgebakken koekjes eigenlijk voor onze regio? Dat is wat een delegatie van de Vrouwen van Nu uit Exloo, maar wat graag wilde uitleggen aan de vluchtelingen die in Exloo verblijven.

Lees verder op pagina 11.

Hunzecommissie neemt afscheid, een terugblik op enkele wapenfeiten

Tijden veranderen. Dat geldt ook voor de ontwikkelingen bij de gemeente. De Hunzecommissie, die jarenlang veel werk heeft verzet om de leefbaarheid en de cultuur te stimuleren in de dorpen van Borger-Odoorn, zag haar taken daardoor ook veranderen.

Lees verder op pagina 17.

Korte pauze voor Week in Week uit

Dit is de laatste Week in Week uit van dit jaar. We verschijnen weer in week 2 van het nieuwe jaar. U kunt de komende periode uw nieuwsberichten en/of advertenties gewoon blijven mailen naar redactie@weekinweekuit.com

Alle medewerkers van deze krant wensen u een goed en gezond 2023!

Eerste ‘Oostermoer Lichtjestour’ vanuit Borger brengt licht in de duisternis

Burgemeester Jan Seton en Wethouder Henk Zwiep deden de opening van de Lichtjestour. Foto: Andries Middelbos

De eerste editie van de ‘Oostermoer Lichtjestour’ kan gerust een succes genoemd worden. Afgelopen vrijdag reden 75 prachtig verlichte trekkers vanuit Borger door de regio. De trekkers waren prachtig in kerstsfeer verlicht en ondanks de regen namen veel mensen de moeite om de bonte stoet van dichtbij te bekijken.

De deelnemers verzamelden zich vrijdagavond bij Zibo in Borger. Daar werden de versierde en verlichte tractoren weggeschoten door burgemeester Jan Seton en wethouder Henk Zwiep. Vervolgens ging de route via Drouwen, Drouwenerveen, Gasselternijveen, Gasselte, Gieten, Eext en Annen naar finishplaats Zuidlaren. Daar vond vervolgens nog een gezellige nazit plaats in manege Laarwoud. De lichtjestour kan gerust een succes genoemd worden.

De organisatie was perfect en de animo groot. Want met 75 deelnemende tractoren zat de het organiserende TTV Oostermoer meteen op het maximaal aantal deelnemers. Conclusie: dit smaakt naar meer! *(Week in Week uit/Vincent Muskee)*

Gemeente Borger-Odoorn

Gemeenteberichten Borger-Odoorn

Week 52 | 2022

Contact

Gemeente Borger-Odoorn
Postbus 3
7875 ZG Exloo
I www.borger-odoorn.nl
E gemeente@borger-odoorn.nl
T 14 0591 *(werkdagen 8.30-16.30 uur)*
Calamiteitentelefoon buiten kantooruren:
06 53 72 94 53
@gemeenteBO

Gemeentehuis
Hoofdstraat 50, Exloo

*Openingstijden publieksbalie (op afspraak) **
Maandag 8.30-16.30 uur
Dinsdag 8.30-16.30 uur
Woensdag 8.30-16.30 uur
Donderdag 8.30-16.30 en 17.00-19.00 uur
Vrijdag 8.30-12.00 uur

Maak op tijd uw afspraak. Een afspraak maakt u via www.borger-odoorn.nl/afspraak of telefoonnummer 14 0591.

Afvalbrengpunt
Zuiderkijl 9, 2e Exloërmond

*Openingstijden **
Dinsdag 13.00-16.00 uur
Woensdag 13.00-16.00 uur
Donderdag 13.00-16.00 uur
Vrijdag 13.00-16.00 uur
Zaterdag 9.00-14.00 uur

** Het gemeentehuis is maandag 26 december (2e Kerstdag) gesloten.*
Het afvalbrengpunt is zaterdag 31 december (Oudejaarsdag) open van 9.00 uur tot 12.00 uur.

Vergadering gemeenteraad

- Oriënterende raadsvergadering **donderdag 12 januari, 19.00 uur,** gemeentehuis Exloo
- Meer informatie, meekijken of meeluisteren? www.borger-odoorn.nl/gemeenteraad. Hebt u zelf geen internettoegang? Dan kunt u bijvoorbeeld terecht in een bibliotheek in de buurt.
- Inspreken? Neem contact op met de griffie via griffie@borger-odoorn.nl of T 14 0591
- **www.borger-odoorn.nl/gemeenteraad**

Weten wanneer uw container wordt geleegd?

Download de AfvalWijzer app.
Of ga naar www.mijnafvalwijzer.nl.

- **www.mijnafvalwijzer.nl**

Naar het gemeentehuis? Maak een afspraak!

Een bezoek aan onze balie gaat op afspraak. Zo bent u snel aan de beurt en kunnen wiju goed van dienst zijn.

- Ga naar www.borger-odoorn.nl/afspraak
- Geef aan waarvoor u komt
- Kies een beschikbare datum en tijd
- Liever telefonisch? Bel dan T 14 0591

- **www.borger-odoorn.nl/afspraak**

Afval & oud papier

Week 52

- Op **zaterdag 31 december** wordt oud papier opgehaald in Buinerveen, Nieuw-Buinen (Buinerveen tot Mondenweg), Eeserveen, Odoornerveen en Odoorn.
- Deze week (27 – 30 december) wordt het **PMD-afval** ingezameld.

Week 1

- Op **zaterdag 7 januari** wordt oud papier opgehaald in Borger.
- Op **dinsdag 3 januari** wordt de **grijze** container geleegd in Nieuw-Buinen.
- Op **woensdag 4 januari** wordt de **grijze** container geleegd in Exloo, Odoorn, Klijndijk, Odoornerveen en Exloërveen.

Week 2

- De papiercontainer voor Westdorp en Ellertshaar staat **9, 10 en 11 januari** op de Brink in Westdorp.
  Op **vrijdag 13 januari** wordt oud papier opgehaald in Buinen.
  Op **zaterdag 14 januari** wordt oud papier opgehaald in Nieuw-Buinen (Mondenweg tot Stadskanaal).
- Op **maandag 9 januari** wordt de **groene** container geleegd in Nieuw-Buinen (centrum), 1e Exloërmond en 2e Exloërmond.
- Op **dinsdag 10 januari** wordt de **groene** container geleegd in Exloo, Odoorn, Klijndijk, Odoornerveen en Exloërveen.
- Op **woensdag 11 januari** wordt de **groene** container geleegd in Borger, Eesergroen, Eeserveen, Ellertshaar, Westdorp en Ees.
- Op **donderdag 12 januari** wordt de **groene** container geleegd in Nieuw-Buinen (Molenlaan tot Mondenweg), Buinen, Bronneger, Bronnegerveen, Buinerveen, Drouwen, Drouwenermond en Drouwenerveen.
- Op **vrijdag 13 januari** wordt de **groene** container geleegd in Valthe, Valthermond, 2e Valthermond en Zandberg.

Week 3

- Op **zaterdag 21 januari** wordt oud papier opgehaald in Exloo, Klijndijk en Valthermond.
- Op **maandag 16 januari** wordt het **PMD-afval** ingezameld in Nieuw-Buinen.
- Op **dinsdag 17 januari** wordt het **PMD-afval** ingezameld in Exloo, Odoorn, Klijndijk, Odoornerveen en Exloërveen.
- Op **woensdag 18 januari** wordt het **PMD-afval** ingezameld in Borger.
- Op **donderdag 19 januari** wordt het **PMD-afval** ingezameld in Bronneger, Bronnegerveen, Buinerveen, Drouwen, Drouwenermond, Drouwenerveen, 1e Exloërmond en 2e Exloërmond.
- Op **vrijdag 20 januari** wordt het **PMD-afval** ingezameld in Buinen, Eesergroen, Eeserveen, Ellertshaar, Westdorp en Ees.

- Download uw persoonlijke afvalkalender op **www.mijnafvalwijzer.nl.**
- **www.borger-odoorn.nl/afval**

Volgende gemeente-berichten in week 2

Omdat Week in Week uit volgende week niet verschijnt, zijn er in week 2 weer nieuwe gemeenteberichten.

Evenementenkalender

Weten welke evenementen gepland staan in Borger-Odoorn? In het overzicht op onze website ziet u welk evenement wanneer plaatsvindt en hoe het zit met de vergunning. **Meer informatie:**

- **www.borger-odoorn.nl/evenementen**

Leefstijlonderzoek afgerond, prijswinnaars bekend

Het grote onderzoek naar de leefstijl van onze inwoners hebben we afgerond. We zijn blij met de reacties die we hebben gekregen. In totaal hebben ongeveer 1300 inwoners deelgenomen aan de enquête. Begin 2023 verwachten wij de uitkomsten. We krijgen dan meer inzicht en dit gebruiken we om het beleid en het aanbod aan te passen. Op die manier kunnen we de gezondheid van inwoners verbeteren. Het onderzoek richtte zich op kinderen, jongeren en volwassenen.

Om deelname zoveel mogelijk te stimuleren vielen er mooie prijzen te winnen. Zo hebben de scholen met (procentueel) de meeste respons een cheque ontvangen voor sport- en spelmateriaal of voor het huren van een springkussen en/of stormbaan.
In de andere categorieën vielen prijzen te winnen zoals een mountainbike t.w.v. € 500,- en een jaar langs gratis sporten bij een sportschool of sportvereniging.

Op de foto staan Hannah Geurts (links midden) en Annie Schlimback (rechts midden). Zij ontvingen afgelopen week hun prijzen uit handen van met wethouder Ankie Huijing (rechts) en Klaas Almoes (links) van Egberts fietsen. De prijzen zijn overhandigd bij fietsen speciaalzaak Egberts Fietsen in Borger.

De uitkomsten van het onderzoek delen we begin 2023 met onze inwoners, onder ander via onze website.

Foto: Alieke Eising

Opvang vluchtelingen in Borger-Odoorn

- *In de gemeente Borger-Odoorn zijn meerdere opvanglocaties voor vluchtelingen in gebruik. Er zijn vijf locatiemanagers werkzaam bij de gemeente, die ieder aanspreekpunt zijn voor een of meerdere opvanglocaties.*

Oekraïense vluchtelingen	Locatiemanager
Vakantiepark Capfun Fruithof Klijndijk	Ben Helle
Het Tussendiep PKN kerk Nieuw-Buinen	Marieke Essing
Het Kleurenpalet Nieuw-Buinen	Marieke Essing
Groepsaccommodatie Eesergroen	Jaap Kuiper
Oringer Stee Odoorn	Hilde Timmermans
Diverse woningen en chalets	Jaap Kuiper

Opvanglocaties crisisnoodopvang (CNO)	
12 tweepersoons units bij gemeentehuis Exloo	Paul Dalhuisen
Boerderij Camping Exloo	Paul Dalhuisen
25 Graden Noord Drouwenerveen	Paul Dalhuisen

Uw hulp of spullen aanbieden:

- **Goede dames-/heren- of kinderfietsen:** bel met de gemeente en vraag naar Jaap Kuiper. U wordt doorverbonden of teruggebeld.
- **Vervoer:** wilt u helpen met vervoer van vluchtelingen, bijvoorbeeld naar Nederlandse les of de supermarkt? Bel dan met de gemeente en vraag naar de locatiemanager van de betreffende opvanglocatie (zie hierboven).
- **Spreken met vluchtelingen in hun eigen taal:** dit kan met de app SayHi. Deze downloadt u in de Play Store (android) of App Store (iPhone).

Als volgt:

- U kiest de microfoon als u uw gesproken boodschap wilt laten vertalen.
- U kiest het toetstenbord als u geschreven tekst wilt laten vertalen: druk een paar seconden op de microfoon.
- U kiest uw eigen taal (links op het scherm).
- U kiest de taal waarin u uw boodschap wilt laten vertalen (rechts op het scherm).
- Spreek of type uw boodschap.

Contact en informatie:
T 14 0591, vraag naar de locatiemanager van de opvanglocatie waarover u belt.
E vluchtelingenopvang@borger-odoorn.nl • I www.borger-odoorn.nl/vluchtelingen

Lees verder op pagina 4 ▶

Colofon

Dinsdag 27 december '22
Jaargang 50 nummer 52

Week in Week uit verschijnt elke dinsdag huis-aan-huis in Borger, Bronneger, Bronnegerveen, Buinen, Buinerveen, Drouwen, Drouwenermond, Drouwenerveen, Ees, Eesergroen, Eeserveen, Exloërveen, 1e Exloërmond, 2e Exloërmond, Exloo, Klijndijk, Nieuw-Buinen, Odoorn, Odoornerveen, Valthe, Valthermond, 2e Valthermond, Westdorp, Zandberg, Gieten, Gieterveen, Gasselte, Gasselternijveen, Schoonloo.

Elke dinsdag liggen extra exemplaren Week In Week Uit op de volgende adressen: Bakkerij van Veenen, Exloërweg 8, Valthe. Slagerij Drent, Zuiderdiep 54, 2e Exloërmond. Hunzebergen,Valtherweg 36, Exloo. Gemeentehuis, Hoofdstraat 50, Exloo. Tourist info, Hoofdstraat 55a, 7875 AB Exloo. Spar, Hoofdstraat 49, Exloo. Tankstation, Drentse Poort 1, Nieuw-Buinen. Gemeentehuis Aa en Hunze, Spiekersteeg 1, Gieten. Jumbo Abbas, Stationsstraat 37, Gieten. Tourist info, Hoofdstraat 24 a, 9531 AG Borger. Bruna, Grote Brink 3, Borger. AH, Hoofdstraat 35, Borger, Camping de 7 Heuveltjes, Odoornerstr. 25, Ees (bak) (alleen in de periode van 1 april t/m 15 oktober), Camping Het Verlaat, Zuiderdiep 510, Valthermond (alleen in de periode van 15 maart t/m 15 oktober)

Eigenaar:
Harrie Meiringh

Uitgever:
Harrie Meiringh

Redactie:
- Harrie Meiringh
- Miranda Wolters
- Martin Zaagman
- Rutger Breider
- Vincent Muskee
- Herman van Oost

0599 - 61 33 36
redactie@weekinweekuit.com

Verkoop advertenties & offertes:
- Mariska Teerling
- Louw Roukema
- John ten Hoff
- Marc Zegerius

Tel. 0599 - 62 04 97
mariska@weekinweekuit.com

Inleveradressen Advertenties:
Bruna Borger aan de Grote Brink in Borger

Website
www.weekinweekuit.com

Advertenties digitaal:
info@weekinweekuit.com

Uiterste inlevertijden:
-OTO'tjes, IM voorpagina en advertenties vrijdag 10.00 uur.
-familieberichten ma 10.00 uur.

Opmaak/Grafisch:
Studio Week in Week uit
0599 - 61 33 36
Gemeenteberichten: Bureau Grafique

Verspreiding:
frowein Huis Aan Huis Bezorging

Klachten Bezorging:
0591 - 677 520

Druk:
Mediahuis

© 2022 Week in Week uit
In alle advertenties: Prijswijzigingen en typ-/zetfouten voorbehouden.

Geweldig afscheid voor Klaas en Ria in Borger

Klaas en Ria Veninga. Ze runden samen een kleine 39 jaar Café - Restaurant 't Hunebed in Borger. Nu het pand verkocht is, nemen ook Klaas en Ria afscheid.

Afgelopen vrijdag kon iedereen die dat wilde nog één keer bij Klaas en Ria op de borrel. En dat gebeurde! Al in de middag waren er honderden mensen geweest. Dit waren klanten, oude klanten, collega ondernemers en artiesten. Onder hen bijvoorbeeld Gerrit de Hoop, de bekende bassist van Black Lake. Hij nam met After All in het café van Klaas en Ria ooit de videoclip op van het bekende nummer 'If You Need Me'.

Uiteraard werden Klaas en Ria bedolven onder de (originele) cadeaus. Gasten konden genieten van oude foto's en dia's uit vervlogen tijden en een DJ zorgde voor vrolijke muziek. Veel ondernemers zouden een dergelijk afscheid wensen. 'Pas nu besef je een beetje wat je voor mensen betekend hebt', liet Klaas terecht weten. *(Week in Week uit/Vincent Muskee)*

Attent Drent in 2e Exloërmond sluit 'gewoon' in juni

'Van de politiek hebben we verder niets gehoord'

Heel even leek er een opening. De politiek in Borger - Odoorn zou zich hard willen maken voor het behoud van buurtsuper Attent Drent in 2e Exloërmond. 'Ik heb dat inderdaad ook in de Week in Week uit gelezen. De realiteit is echter dat ik niets van het college heb gehoord. Het is dus een wassen neus. Voor ons is het klaar. Heel jammer, maar er is niets aan de situatie veranderd', zegt Aaltjo Drent. Al 28 jaar is hij eigenaar van de geliefde buurtsuper. 'Ik ben nu 52 en had graag tot mijn 65e jaar door willen gaan. Vanwege de stijgende energiekosten zit dat er echter niet in. Wij sluiten per 1 juni de deuren.'

Te laat

'De gemeenteraad wist al heel lang van de problemen en de vraagtekens die ik en mijn broer Henk – hij runt de slagerij - hadden over de toekomst. De raadsleden Peter Zwiers en Bianca Haan hebben met de beste bedoelingen wel bij ons geïnformeerd en wat ik begreep is er binnen het college ook wel over gesproken. Wij hebben echter nooit iets gehoord en nu is het gewoon te laat', zegt Aaltjo.

Gesloten boek

Voor Aaltjo is het gewoon een gesloten boek. 'De beslissing om te stoppen neem je niet zomaar. Daar hebben ik en Henk al genoeg buikpijn en slapeloze nachten van gehad. Voor ons is het allemaal heel ingrijpend. Ik woon bijvoorbeeld boven de winkel en zal dus ook moeten verhuizen. Nogmaals; individuele raadsleden hebben wél hun best gedaan. Daar kan ik niets van zeggen. Officieel heb ik echter nooit iets gehoord vanuit de politiek en nu hoeft dat ook niet meer."

Stijgende energieprijzen

De reden dat Aaltjo en Henk stoppen met de supermarkt en de slagerij is helder: de stijgende energieprijzen. 'We betalen nu al 1800 euro per maand. Dat kunnen we door onze manier van werken nog net opbrengen. Vanaf juni zullen we echter rond de vijfduizend euro moeten betalen. Dat is gewoon veel te veel. En stel dat het wat meevalt straks en we 3500 euro zouden moeten betalen, dan nog is dat gewoon veel te duur. Verduurzamen? Weet je wel wat dat kost? Wij zouden dan bijvoorbeeld ruim tweehonderd zonnepanelen aan moeten schaffen. Weet je wat die kosten? Ook dat is voor ons dus gewoon niet haalbaar', zegt Aaltjo. Wat de toekomst gaat brengen is voor Aaltjo nog ongewis. 'Ik weet echt niet wat de toekomst brengt en zal op zoek moeten naar een nieuwe baan. Voor ons is dit heel erg naar, maar zeker ook voor het dorp 2e Exloërmond.' *(Week in Week uit/Vincent Muskee)*

Adverteren in Week in Week uit?
Bel 0599 - 61 33 36

Gemeente Borger-Odoorn

Gemeenteberichten Borger-Odoorn

Week 52 | 2022

Hebt u een laag inkomen?

Inwoners van Borger-Odoorn met een laag inkomen en weinig vermogen kunnen in aanmerking komen voor ondersteuning van de gemeente. U kunt dan jaarlijks een bedrag besteden in onze webwinkel Meedoen.

▸ **www.borger-odoorn.nl/meedoen**

Bouwkavels

Wilt u weten welke gemeentelijke bouwkavels beschikbaar zijn? Kijk dan op onze website onder het kopje Bouwen en verbouwen.

▸ **www.borger-odoorn.nl/bouwen-en-verbouwen**

Gaat u verhuizen binnen de gemeente?

Kijk op www.borger-odoorn.nl/verhuizen

Doe een melding

Schade aan weg, lantaarnpaal, riool of groen? Afval niet opgehaald of last van zwerfvuil of plaagdieren? Meld het bij de gemeente!

▸ **www.borger-odoorn.nl/melding**

Berichten over uw buurt

- *Alle besluiten die we als gemeente nemen publiceren we officieel in ons elektronisch gemeenteblad. Deze 'berichten over uw buurt' kunt u bekijken via www.borger-odoorn.nl/overuwbuurt.*
- *Hieronder vindt u de titels van de berichten over uw buurt van vorige week. Aan dit overzicht kunt u geen rechten ontlenen, ons elektronisch gemeenteblad is leidend.*
- *Wilt u nieuwe berichten over uw buurt per e-mail ontvangen? Meld u dan aan op www.overheid.nl/berichten-over-uw-buurt*
- *Hebt u thuis geen internetverbinding en wilt u toch meer weten over een besluit? Bel ons dan via telefoonnummer 14 0591. We kunnen u dan meer informatie geven of een afspraak maken om op het gemeentehuis stukken in te zien.*
- *Bent u het niet eens met een besluit? Kijk dan op www.borger-odoorn.nl/bezwaar.*

Boom weg bij mij in de straat?

Zó weet je ervan!

www.overheid.nl/berichten-over-uw-buurt

e-mailservice & app

WEEK 51 (DEELS)

- **20-12-2022**, Verleende omgevingsvergunning: Drouwenerveen, Zuideind 10, het voor de duur van 1 jaar opslaan van zand in een depot
- **20-12-2022**, Voorgenomen verkoop van grond
- **20-12-2022**, Verleende omgevingsvergunning: Drouwen, Gasselterstraat 7-182A, het bouwen van een recreatiewoning
- **19-12-2022**, Verleende omgevingsvergunning: Drouwenermond, Zeelandstreekje 3, het uitbreiden van een woning
- **19-12-2022**, Aanvraag omgevingsvergunning: 2e Exloërmond, Zuiderdiep 403B, het kappen van twee naaldbomen
- **19-12-2022**, Aanvraag omgevingsvergunning: Diverse locaties binnen de gemeente Borger-Odoorn, het kappen van 51 bomen met gebreken/aantastingen
- **19-12-2022**, Aanvraag omgevingsvergunning: 2e Exloërmond, Zuiderdiep 234, het kappen van 4 lindebomen en 3 knotwilgen

Kersttoernooi Biljartvereniging "De Heerdstee" in Borger

Afgelopen maandag 19 en woensdag 21 december werd het Kersttoernooi van de Biljartvereniging "De Heerdstee" in het Hunzehuys, de ontmoetingsplek in Borger, gespeeld.

De opkomst was beide dagen buitengewoon groot. Het biljarten leeft. Er waren mogelijkheden om zowel "over rood" te spelen als "POT" stoten. Bij het "POT" stoten ontstonden hilarische activiteiten waarbij de ballen door het "huisje" en over het biljart stuiterden. De winnaars maandag voor het POT stoten waren H v.d. Vliet en R. IJlenhave en woensdag G. de Jong en S. Serra. Bij het "over rood" spelen, gingen de prijzen maandag naar R. Dijkstra en H. Smegen en woensdag naar J. Ottens en M. Bijen. Een geslaagd toernooi waarop met plezier wordt teruggekeken.

Adverteren in Week in Week uit?
Bel 0599 - 61 33 36

Wijkagenten

Wijkagenten Borger-Odoorn zijn bereikbaar via 0900-8844 of politiebureau Exloo (open: maandag t.m. vrijdag van 08.30 tot 12.00 uur, aangifte alleen op afspraak). Wijkagenten in Borger-Odoorn zijn:

Hans Walvius. hans.walvius@politie.nl: Gebied: Valthermond, 2e Valthermond, Zandberg, 1e Exloermond, 2e Exloermond, Boermastreek, Exloerveen.
Arjan Katerberg. arjan.katerberg@politie.nl. Gebied: Nieuw-Buinen, Buinerveen, Drouwenermond, Drouwenerveen, Bronnegerveen.
Kobie Eefting. kobie.eefting@politie.nl. Gebied: Borger, Bronneger, Drouwen, Buinen, Ees , Westdorp, Eesergroen en Ellertshaar.
L.J. (Ben) Uneken
ben.uneken@politie.nl
Gebied: Exloo, Valthe, Odoorn, Klijndijk en Odoornerveen.

Wijkagenten Aa en Hunze zijn bereikbaar via 0900-8844 of politiebureau Gieten (open: ma. en di. 13.00 tot 17.00. wo. en do. van 09.00 tot 13.00 uur).
- Theo Dieterman, gebied Gieten en Gasselte
- Louw Koster, gebied Rolde
- Eric Speelman, gebied Annen

Adverteren in Week in Week uit?

Bel 0599 - 61 33 36

Weekenddiensten

Ziekenhuis
Refaja Stadskanaal: 0599 - 654 654
Scheper Ziekenhuis Emmen: 0591 - 691 911.
Voor afspraken (0591) 691 111

Huisartsen
Borger-Odoorn, Valther- en Exloërmonden, Schoonoord e.o. Spoedgevallen na 17.00 uur en 's weekends: 0900-1120112.

Tandartsen
Tandartsen Borger/Rolde/Gieten/ Gasselte/ Schoonoord/Westerbork/ Beilen: Tel: 0900-1012345

Apotheken Info: 0599-238465
Overige hulpdiensten
Alarm 112
Politie 0900-8844
Overlijden 0800-0242526
Storing el./gas 0800-3366112
Storing water 0591-854200 of 0592-854545
Storing CV: 0599-235909
Storing kabel 0800-0221475
Verloskundige 0592-263060
SOS tel. hulp 0900-0767
Kindertelefoon 0800-0432
Tegen haar wil 0592-347444
Psycholoog 0599-234056
Homeopaat 0599-236088
GGD 0591-656565
Thuiszorg Icare 0522-279748
Samenzorg Thuis- en Kraam-zorg Nrd-Ned 0900-8998801
Info- en klachtenbureau Gezondheidszorg 0592-243707
Vrijw. thuishulp 0591-585554
Dierenartsen 0591-513151
Dierenbescherming en Dierenambulance 0900-0245
Diergeneeskundig Centrum Zuid-Oost Drenthe te Sleen 0591-361368
Zorgkompas Odoorn
(0591) 580271

Kerkdiensten

Borger
Protestantse gemeente, 10.00 uur: ds. M. van't Hof. www.pgborger.nl.
Vrije Baptistengemeente
Borger Hoofdstraat 56 (ingang Westeresstraat): Meer info op: vrijebaptistengemeenteborger.nl

Gasselte
Protestantse gemeente, 01/01 10.00 uur: ds. L. Roersma.

Gasselternijveen
Protestantse gemeente, 01/01 11.00 uur: ds. Oldenhuis.

Nieuw-Buinen
Christengemeente Chananja, Drentse Poort 24a. Meer info: www.chananja.nl
Protestantse gemeente Kerklaan: 31/12 19.00 uur: ds. Wouda. 01/01 09.30 uur: Dhr. A. v.d. Schoot.
Baptistengemeente: Meer info op baptisten-nieuwbuinen.nl
Levende Christengemeente Connect MFA Nieuw Buinen Noorderdiep 141C Nieuw Buinen. (ingang via de aangegeven zijkant) Inloop met koffie vanaf 10:00 h Aanvang 10:30 h. Na afloop is er een gezamenlijke Kerstlunch.

Odoorn
Vrijzinnige Kerk Odoorn
Zaterdag 24 december, aanvang 22.00 uur, Kerstnachtdienst. Voorganger: Helene Westerik. Organist: Wim Boer m.m.v. het koor Enjoy o.l.v. Gerda Prakken en Ria Hoving (piano).
Vrijdag 30 december, aanvang 19.30 uur, Oudejaarsavondviering. Voorganger: Helene Westerik. Organist: Wim Boer. Zie ook onze website en FB-pagina www.vrijzinnigekerkodoorn.nl Facebook: @KerkOdoorn

2e Exloërmond
Baptistengemeente. info: www.bgte.nl
Protestantse gemeente, 31/12 19.00 uur: ds. G. de Klein. 01/01 09.30 uur: ds. G. de Klein.

Valthe
Protestantse gemeente, 31/12 19.30 uur: ds. A. van Elten, De Hoeksteen. 01/01 10.00 uur: ds. H. Thon, De Hoeksteen.

Valthermond
Baptisten Gemeente.
Protestantse gemeente, 31/12 19.30 uur: ds. A. van Elten, De Hoeksteen. 01/01 10.00 uur: ds. H. Thon, De Hoeksteen.

Gieten
Protestantse gemeente, 31/12 21.00 uur: Dhr. H.J. Dijkstra
R.K. Statie Gieten, Oudejaarsdag: Eucharistieviering o.l.v. Pastor H. Garcia, Dorpskerk, Gieten Aanvang vijf uur.

Zandberg
R.K. Sint Josephkerk, Kerklaan 23, Zandberg, Weekend 31 december/ 1 januari is er geen viering in de Sint Josephkerk Zaterdag. Woensdag 4 januari 9.00 uur, Eucharistieviering, celebr. Pastoor J.E.B. Deuling.

Musselkanaal
H.Anthonius van Padua kerk Sluisstraat 78, 9581 JD Voor Eucharistievieringen zie anthoniusparochiemusselkanaal.nl
Baptistengemeente Jabes.

Stadskanaal
Baptisten gemeente Stadskanaal Noord, Dienst 10.00 uur, Spreker ds. Anne de Vries
Te volgen via you tube livestream onder baptistenstadskanaal.
Hervormde gemeente, Oosterkadekerk, 31 dec. om 19.00 u. ds. M. F. van Binnendijk. 1 jan om 10.00 u. ds. M.F. van Binnendijk. Om 19.00 u. geen dienst.

Feest in Exloo; echtpaar Gaastra-Pols 65 jaar getrouwd

Feest aan de Zuiderhoofdstraat in Exloo, want daar vierde echtpaar Gaastra-Pols vorige week het heugelijke feit dat ze precies 65 jaar getrouwd waren. Wethouder Jansen en zijn vrouw brengt namens de gemeente Borger-Odoorn een bezoek aan het bruidspaar, dat ondanks de hoge leeftijd (91,5 en 92 jaar) nog zeer actief is.

Van Schin op Geul naar Exloo
Het echtpaar woont naar volle tevredenheid in Exloo, al liggen de roots elders. 'Mijn man werkte aanvankelijk bij de PTT in Den Haag. Vervolgens kreeg hij een andere baan in Maastricht. We zijn vervolgens in Schin op Geul gaan wonen. Daar hebben we 34 jaar gewoond.

Onze zoon studeerde vervolgens in Groningen en de uitjes naar zijn ouders – hij was zeker destijds zomaar vier uur onderweg- begonnen hem wat te vervelen. Hij stelde vervolgens aan ons voor om wat dichterbij te komen wonen. En dat is uiteindelijk Exloo geworden', zegt mevrouw Gaastra-Pols.

Sporten en een gezond ontbijt
In Exloo kochten ze een oud boerderijtje met een rieten dak. 'Vanaf de eerste dag dat we hier wonen voelen we ons hier helemaal thuis', vertelt mevrouw, die haar man ooit in Voorburg ontmoette. Bijzonder, ondanks hun relatief hoge leeftijd is het echtpaar nog fit en gezond. 'Ons geheim? We hebben altijd veel gesport. Misschien is das het. Verder ontbijten we heel erg gezond, met veel fruit. En weet je, ik kook nog helemaal zelf en mijn man vindt het nog elke dag heerlijk.'

Drie tegen één
Zoals gesteld is het echtpaar actief. 'Hier tegenover zit een zorgboerderij. Vorige week zijn we daar samen nog een middag geweest. Ik heb geprobeerd om de vrouwen te leren breien, terwijl mijn man met sjoelbakken aan de slag is gegaan. Prachtig toch. En dat op onze leeftijd.' Het echtpaar kreeg twee kinderen, twee zoons. 'Daardoor is het hier wel altijd drie mannen tegen één vrouw, haha. Gekheid natuurlijk, want we hebben twee geweldige zoons hoor.' *(Week in Week uit/ Vincent Muskee)*

Huwelijksjubileum in Gieten

'Verliefd blijven, goed eten en geen ruzie maken'

Woensdag (28 december) zijn Albert Tingen (88) en Geertje Pot (84) precies zestig jaar getrouwd. Dan ook zal burgemeester Anno Wietze Hiemstra het echtpaar met een bezoek vereren.

'We wonen eigenlijk heel ons leven al in Gieten', vertelt mevrouw Pot, die nog precies weet waar ze Albert, afkomstig uit Bronneger, ontmoette. 'Dat was tijdens de kermis in Gieten. En ja, het was echt liefde op het eerste gezicht.' Het echtpaar weet precies wat het geheim is van een goede en duurzame relatie. 'Je moet gewoon verliefd blijven, je moet goed eten en vooral geen ruzie maken.'

Het echtpaar kreeg twee kinderen: een zoon en een dochter. En ondertussen zijn er ook klein- en achterkleinkinderen. 'Samen met hen en met de broers en zussen die nog leven gaan we woensdag zeker een feestje vieren', zegt het echtpaar. 'We vermaken ons nog best samen. We zijn nog gezond, al kan mijn man niet goed meer lopen. Hij is echter nog pienter genoeg en vermaakt zich prima met de televisie en de laptop', besluit mevrouw. *(Week in Week uit/ Vincent Muskee)*

zwembaden
borger-odoorn
b.v.

PRESENTEERT:

OUDJAARS DUIK 2022

ZATERDAG 31 DECEMBER
VAN 12.00 - 14.00 UUR

DUIK FRIS HET NIEUWE JAAR IN!

MUZIEK!
KRAAMPJES
GEZELLIGHEID!

WINTERSFEER!
SNERT
OF WARME
CHOCOMELK
MET OLIEBOL

KOM VERKLEED!
PRIJS
VOOR DEGENE
DIE ER HET
MOOIST
UITZIET

DE VOLLEDIGE OPBRENGST
WORDT
GEDONEERD
AAN

EXLOO SCHAAPS KUDDE

M.M.V. ZWEMCLUB BORGER

zwembad
de leewal
exloo

ENTREE €5.-

DUIK MEE
EN WIN EEN
GRATIS ZWEM-ABONNEMENT
VOOR 2023!

DIT EVENEMENT WORDT MEDE MOGELIJK GEMAAKT DOOR:

COOP SUPERMARKT SCHIPPERS ODOORN • SLIGRO EMMEN
SPAR SUPERMARKT PATER EXLOO • WEEK IN WEEK UIT • BUREAU GRAFIQUE

ZWEMBADEN BORGER-ODOORN B.V. - ZUIDEINDE 36, 7875 CD EXLOO - **WWW.ZWEMBO.NL**

Tweede Valthermond kreeg een nieuwe AED en een AED buitenkast geïnstalleerd

Afgelopen woensdag is er in Tweede Valthermond een nieuwe AED en een AED buitenkast geïnstalleerd. De AED wordt voor het reanimatieoproepnetwerk van HartslagNu 24/7 beschikbaar gesteld.

De Gemeente Borger-Odoorn en Stichting Hartveilig Borger-Odoorn zijn hiermee in het dorp Tweede Valthermond een AED rijker. Overweegt u voor uw buurt, vereniging of bedrijf een AED aan te kopen? Neem dan gerust vrijblijvend, via info@redeenleven.nl of 06-29 55 62 81, contact met ons op. Zij adviseren u graag bij uw aankoop en onderhoud van de AED.

Uitslag Klaverjassen Valthe

Per twee weken is er op woensdagavond in een gezellige ambiance klaverjassen in Ons Dorpshuis te Valthe. Een ieder is welkom. We zitten in een ruim opgezette zaal aan grote tafels. Inleg is slechts 3,00 euro en er zijn mooie vleesprijzen te winnen.

Uitslag woensdag 21 december:

1e prijs	Rolf Kraster	4953
2e prijs	Ron Middeljans	4951
3e prijs	Bert Vos	4898
4e prijs	Jan Boekholt sr	4887
Poedel	Arnold Jorna	4082

Volgende kaartavond: woensdag 4 januari, aanvang 19.30 uur.

Ook nog losse verkoop van oliebollen
Oliebollenactie Handbalvereniging Borger

De oliebollen die besteld konden worden kunnen worden afgehaald bij de oliebollenkraam op zaterdag 31 december a.s. tussen 9.00-12.00 uur. De kraam staat bij de Weme in Borger.

Ook nog losse verkoop aan de oliebollenkraam. Overigens is de oliebollen kraam van 9.00 – 12.00 ook open voor losse verkoop.

Adverteren in
Week in Week uit?

Bel 0599 - 61 33 36

Ruime belangstelling voor deelname provinciale verkiezingen in Drenthe

Negentien partijen hebben aangegeven deel te willen nemen aan de provinciale verkiezingen, die plaatsvinden op woensdag 15 maart 2023. Naast 12 partijen die momenteel vertegenwoordigd zijn in Provinciale Staten (STIP heeft aangegeven niet mee te doen aan de verkiezingen) zijn dat de volgende partijen: SGP, BVNL, Volt, BBB, 50PLUS, DOP en Alliantie.

Twee nieuwe politieke partijen geregistreerd
Op maandag 19 december verliep de termijn, waarbinnen nieuwe politieke groeperingen zich konden laten registreren voor deelname aan de provinciale verkiezingen. Er zijn 2 nieuwe registraties: Drentse Ouderenpartij (DOP) en Vereniging van het politieke midden (Alliantie).

Deelname van vijf reeds geregistreerde partijen
Voor partijen die momenteel niet in de Drentse Staten vertegenwoordigd zijn, maar wél opgenomen zijn in het register van de Tweede Kamer, is nieuwe registratie niet nodig. Tot nu toe is bekend dat 5 van deze partijen deel willen nemen aan de provinciale verkiezingen:

SGP, VOLT, BBB, BVNL en 50PLUS.

Dag van kandidaatstelling: 30 januari 2023
Op 30 januari – de dag van de kandidaatstelling- wordt pas duidelijk welke partijen daadwerkelijk mee doen aan de provinciale verkiezingen. Op deze dag leveren politieke partijen hun kandidatenlijst in. De registratie van de nieuwe partijen is pas definitief als zij een geldige kandidatenlijst hebben ingediend.

Overzicht van partijen
Van de volgende partijen is op dit moment bekend dat zij deel willen nemen aan de provinciale verkiezingen op 15 maart 2023: PvdA, VVD, CDA, JA21, GroenLinks, ChristenUnie, SP, D66, PVV, Forum voor Democratie, Sterk Lokaal Drenthe, Partij voor de Dieren, SGP, BVNL, Volt, BBB, 50PLUS, DOP en Alliantie.

Beginnerscursus Spaans in Borger

Op woensdagochtend 18 januari start er in het Dorpshuis in Borger een bijzondere cursus Spaans voor beginners. Bijzonder omdat er gewerkt wordt met een natuurlijke en effectieve manier van taalverwerving: TPR-Storytelling. Door te luisteren naar verhalen, waarbij de docent ervoor zorgt dat alle woorden begrepen worden, ga je vanzelf praten. Naast luisteren en praten is ook lezen een belangrijk onderdeel van deze methode. In de beginnerscursus kan al snel een eenvoudig boekje gelezen worden.

Eén van de belangrijkste verschillen met gangbare taalcursussen is dat de basis van TPR-Storytelling wordt gevormd door de meest gebruikte woorden van een taal en veel minder de grammatica. Verder is leren in een prettige sfeer erg belangrijk. Voeg daarbij humor en een vleugje theater toe en je hebt het recept voor gedegen en verrassende lessen Spaans. Voor meer informatie en opgave kunt u bellen met Maika Cheizoo: 0592-421167 / 06-34991282.

Met kerstmarkt en kerstcafé

Prachtige Kerstviering op School 75 in Nieuw-Buinen

Afgelopen donderdagavond heeft School 75, die bijna op de grens staat van Buinerveen en Nieuw-Buinen, voor het eerst sinds de maatregelen, weer een gecombineerde kerstviering met kerstmarkt en kerstcafé georganiseerd. Oud-leerlingen van groep 8 vormden daarbij met passende kleding een levende kerststal. De stal was prachtig ingericht met behulp van buurman boer André, hulp van ouders, waaronder leden van de AC en natuurlijk het schoolteam zelf.

In extra stroom voor alle verlichting, kraampjes en de stroopwafelwagen werd belangeloos voorzien door de naaste buren van de school. In de kerststal natuurlijk ook levende have. Een echte pony stapte onder begeleiding, vrolijk rond over het veld. Hij kon rekenen op grote belangstelling van de kinderen. Er werd sfeervolle muziek gespeeld door dorpsorkest de Meraskikkers. Terwijl de vele ouders, opa's, oma's en buurtbewoners zich ophielden op de kerstmarkt, werd er in de klassen kerst gevierd met een heerlijk buffet. Die was verzorgd door alle ouders. Natuurlijk werd er ook stil gestaan bij het kerstverhaal zelf. Met tot slot een samenzang ondersteund door het dorpsorkest, van alle leerlingen met hun juffen op het schoolplein. In de kerstman herkenden veel kinderen ondertussen de directeur van de school. 'Het was bij elkaar een groot succes, kijkend naar de geweldige (kerst)sfeer en de verbinding die er was tussen alle betrokkenen van de school. De belangstelling voor onze school is er altijd al geweest in deze hechte gemeenschap. Echter, doordat we weer fysiek mogen samenkomen is de beleving veel voelbaarder', aldus de organiserende juffen Kim Spanjaard en Karen Drager. Een prachtige muzikale afsluiting met als uitgesproken wens voor iedereen; heel Fijne Feestdagen en een gezond 2023.

OPEN MIDDAG 1 JANUARI 2023
YOGA MEDITATIE
Klankschalen Centrum
30 jr. docente therapeute
ontspannen en genieten
vloer verwarmd in
Gasselternijveen
0599 - 51 20 75
www.romyvanderpool.nl
Romy van der Pool
Yoga Meditatiedocente

a.s. vrijdag zijn de finales in De Koel

Sfeervol Kerstvolleybaltoernooi VEB'98 met 38 teams in Borger

Het is vaste prik, het jaarlijkse kersttoernooi van volleybalvereniging VEB'98. Verdeeld over twee speeldagen strijden teams van vrienden, familie, collega's en straten om de hoogste eer. 'Ons kerstvolleybaltoernooi is vooral heel erg gezellig', zegt Be Kuipers, die onlangs stopte als voorzitter van VEB'98 maar nog altijd zeer nauw betrokken is bij de club.

Vrijdag de finales

'Je kunt het toernooi beschouwen als een soort stratentoernooi. Dit jaar nemen 38 teams deel, vrijdag hebben we de eerste ronde afgewerkt en aanstaande vrijdag spelen we de finales. Het is echt een evenement voor heel Borger met een gezellig feest na afloop. Ook voor de beheerder van de sporthal zijn dit prachtige avonden en de sfeer was ook nu weer geweldig. Overigens wil ik in dit kader ook hoofdsponsor Voulon graag even noemen. Zij hebben het grootste deel van de kosten voor dit toernooi voor hun rekening genomen.'

Opblaashal

Het gaat overigens prima met VEB'98. 'We hebben momenteel één herenteam en drie damesteams en zijn ook bij de jeugd prima vertegenwoordigd. Het loopt iets terug, maar wij mogen zeker niet klagen', zegt Kuipers. Het kerstvolleybaltoernooi wordt dit jaar voor de 34e keer georganiseerd. 'Hoe het volgend jaar zal gaan, is vanwege de nieuwbouw van de sporthal nog onzeker. Er zal toch een voorziening in Borger moeten komen, bijvoorbeeld in de vorm van een opblaashal. Het zal volgend jaar in elk geval improviseren worden.' *(Week in Week uit/Vincent Muskee)*

Odoorn krijgt Kabouterbos

Onder verantwoordelijkheid van Dorpsbelangen Odoorn heeft een commissie het afgelopen jaar plannen ontwikkeld en uitvoering gegeven aan de realisatie van Kabouterbos Odoorn. Dit burgerinitiatief is ontstaan door een voorbeeld elders in het land.

Gericht op peuters en kleuters

De inrichting van het Kabouterbos is kleinschalig, gelegen in de directe nabijheid van de school en vooral gericht op peuters en kleuters. Er is niet alleen ruimte voor sprookjes, maar het is ook de bedoeling 'het buiten spelen' te stimuleren. Daarnaast is er aandacht besteed aan het educatieve karakter, zodat de peuters en kleuters er ook van kunnen leren. Ook aan de kinderen van de basschool is gedacht. Groep 8 heeft vogelhuisjes in elkaar getimmerd en deze hokjes worden in het kabouterbos gehangen. De bouw en inrichting is gerealiseerd met de inzet van veel vrijwilligers uit het dorp. Verder is medewerking verleend door diverse instanties, waaronder de gemeente Borger-Odoorn, Provincie Drenthe, Postcodeloterijbuurtfonds, VSB-fonds, Woonservice, Dorpsbelangen Odoorn, O.B.S. De Weiert, de directe buren, Lionsclub De Megalieten Borger-Odoorn, de Koninklijke Nederlandse Heidemaatschappij (Kern met Pit) en een aantal plaatselijke ondernemers (Stevens, Koudenburg en Bakker Joost).

Opening op zaterdag 7 januari

De opening van het Kabouterbos Odoorn vindt plaats op zaterdag 7 januari 2023. Het programma ziet er als volgt uit: 10.15 uur verzamelen op het schoolplein van De Weiert, 10.30 uur in feestelijke optocht naar het naastgelegen Kabouterbos, 10.45 uur officiële openingshandeling door de heer Hans Kuipers, gedeputeerde van de provincie Drenthe en burgemeester Jan Seton van de gemeente Borger-Odoorn. Aansluitend is er voor de kinderen een zoekspel met een verrassing en ranja met wat lekkers. *(Week in Week uit/Vincent Muskee)*

Bouwbedrijf
Bernard Stikfort
06 25364699 Buinen
info@bouwbedrijfbernardstikfort.nl
www.bouwbedrijfbernardstikfort.nl
Nieuwbouw - Verbouw -Onderhoud - Renovatie - Advies

btit BORGER TOTAAL INSTALLATIE TECHNIEK
Aan de Strengen 4
9531 TL Borger
T. 0599-711 025
www.btit.nl

TerraGroen
Outdoor cleaning
✓ Dakgoten legen
✓ Osmose Glasbewassing
✓ Reiniging Zonnepanelen
✓ Reiniging Kunststof & Schilderwerk
✓ Reiniging Bestrating & Terreinen
✓ Dakreiniging
De reinigingsspecialist voor woning en bedrijf
Gieten | 06-10408190 | www.terragroen.nl

BROUWER
GRONDWERK | TRANSPORT
Buinerweg 6 | 9536 PG Ees | 0599 234267
· Grondwerken|Sloopwerken
· Tuinaanleg|Bestrating
· Levering Zand|Grond|Bigbags
· Aanleg Paardenbak
· Container Verhuur
· Verhuur diverse Machines
www.brouwerees.nl | brouwerees@gmail.com

AUTOCENTRUM BORGER
TOM GANZEVOORT B.V.

Officieel erkend Opel reparateur

Verkoop en onderhoud alle merken auto's en lease auto's

AUTOCENTRUM BORGER
— TROTSE WINNAAR —

Buinerstraat 1a Borger (0599) 234457

Bezoek ons op Facebook

GRATIS PECHHULP BIJ ONDERHOUD AAN UW AUTO!!

Kijk voor ons meest actuele occasion-aanbod op www.autocentrumborger.nl

WIJ DOEN ONDERHOUD AAN ALLE MERKEN EN TYPE AUTO'S EN CAMPERS!

RENAULT MÉGANE 1.3 TCe Bose navi/clima/17"LM
Juni 2019 - Grijs metallic - Half leder- Benzine - Handgeschakeld
50.174 km - Nieuwprijs: €30.440,-

FORD FIESTA 1.0 EcoB. Titanium navi/clima/16"LM
Mei 2018 - Zwart metallic
Stof - Benzine - Handgeschakeld - 43.476 km - Nieuwprijs: €21.930,-

VOLVO V40 1.5 T3 Automaat Polar+ Sport navi/Leder
Maart 2019 - Grijs metallic
Half leder/Alcantara - Benzine
Automaat - 68.235 km - Nieuwprijs: €34.930,-

OPEL CROSSLAND 1.2 T Automaat Elegance NIEUW!! clima
Maart 2022 - Wit metallic
Stof - Benzine
Automaat - 595 km
Nieuwprijs: €36.940,-

PRIJS
€ 24.899,-
WORDT VERWACHT

OPEL GRANDLAND X 1.2 T Automaat Innovation Leder/Panodak/18"LM
Maart 2019 - Wit metallic
Leder - Benzine - Automaat
44.337 km - Nieuwprijs: €42.220,-

OPEL CORSA 1.4 Automaat Ed. trekhaak/navi/airco/16"LM
Februari 2018 - Grijs metallic
Benzine - Automaat
33.524 km - Nieuwprijs: €21.820,-

OPEL CORSA 1.2 GS Line navi/clima/16"LM
Maart 2021 - Grijs metallic
Half leder - Benzine
Handgeschaked - 34.791 km
Nieuwprijs: €26.220,-

OPEL ADAM 1.0 T Unlimited audio/16"LM/cruise
Februari 2018 - Zwart metallic
Stof - Benzine - Handgeschakeld
51.631 km - Nieuwprijs: €18.920,-

PRIJS
€ 18.899,-
WORDT VERWACHT

OPEL ASTRA 1.4 T 150PK Innovation navi/18"LM/cruise
Augustus 2018 - Wit metallic
Half leder - Benzine - Handgeschakeld - 58.146 km - Nieuwprijs: €31.720,-

OPEL ASTRA 1.0 Turbo 120 Jaar Ed. navi/clima/17"LM
April 2019 - Zwart metallic - Stof
Benzine - Handgeschakeld
28.954 km - Nieuwprijs: €27.330,-

OPEL ASTRA Sports Tourer 1.4 T Automaat 120 Jr Ed. navi/clima/16"LM
Augustus 2019 - Blauw metallic
Stof - Benzine - Automaat
71.557 km - Nieuwprijs: €32.220,-

BMW 2 SERIE 218i Active Tourer Automaat High Exec. trekhaak/18"LM/Navi/Panodak
Januari 2019 - Zilver metallic
Leder - Benzine - Automaat
59.841 km - Nieuwprijs: €50.820,-

CITROËN C4 CACTUS 1.2 PureTech Buss navi/clima/16"LM
Augustus 2019 - Grijs metallic
Stof - Benzine - Handgeschakeld
36.027 km - Nieuwprijs: €24.330,-

MERCEDES-BENZ B-KLASSE 180 Blue Business navi/airco/16"LM
September 2017 - Blauw metallic
Benzine - Handgeschakeld
40.739 km - Nieuwprijs: €32.920,-

MINI MINI 1.5 Cooper navi/airco/17"LM
Juli 2019 - Grijs metallic
Stof - Benzine - Handgeschakeld
41.889 km - Nieuwprijs: €30.220,-

NISSAN MICRA 0.9 IG-T N-Connecta navi/clima/16"LM
Mei 2018 - Wit metallic
Benzine - Handgeschakeld
41.406 km - Nieuwprijs: €20.880,-

PEUGEOT 2008 1.2 PureTech Allure navi/clima/17"LM
Februari 2021 - Wit metallic
Half leder - Benzine - Handgeschakeld - 22.535 km - Nieuwprijs: €31.220,-

De Opvliegers zijn terug en komen naar het ATLAS Theater

Na het overdonderende succes van de theatervoorstellingen Opvliegers komen de vriendinnen Antje Monteiro, Joanne Telesforden en Hilke Bierman met het leukste feel-goodconcert van het seizoen!

Een show vol bekende hits die élke vrouw kan meezingen zoals 'I'mEvery Woman', 'Respect', 'Girls Just WannaHave Fun' en 'Telkens weer', afgewisseld met hun zeer herkenbare, persoonlijke, ontroerende en hilarische verhalen.

Want hoe 50 zijn deze vrouwen eigenlijk? Hoe houden deze carrière moeders het vol in 'a men'sworld'? Is het waar dat de altijd positieve Antje last heeft van moodswings? Wat maakt Joanne zo'n hippe oma en is het waar dat Hilke worstelt met haar corrigerend ondergoed? Nooit gaven deze drie dames zich zo bloot.

Het leukste feel-goodconcert van het seizoen: 'Opvliegers Girls on Fire' staat op woensdag 18 januari om 20.00 uur in het ATLAS Theater. Zie voor meer informatie en tickets: www.atlastheater.nl

Jubilarissen bij vogelvereniging De Hondsrug gehuldigd

Op de onlangs gehouden ledenvergadering van vogelvereniging De Hondsrug zijn een aantal leden van de club gehuldigd vanwege het feit dat zij respectievelijk 25, 40 of 50 jaar lid waren van de Nederlandse Bond van Vogelliefhebbers.

Speld uitgereikt door voorzitter Jaap Jan Beerman

Het betreft de heren Scholte 25 jaar lid, de heer Dekens 40 jaar lid, de heer Weerman 40 jaar lid en de heer Mulder 50 jaar lid. Een aantal van genoemde leden vierden hun jubileum in 2020 en 2021 en hebben de hun toekomende onderscheiding, vanwege de toen heersende beperkingen, al op een andere manier ontvangen. De heer Weerman was deze avond niet aanwezig, zijn speldje zal hem worden toegezonden.

Wel was het lid aanwezig die zijn 50 jarige jubileum mocht vieren. De heer Mulder heeft zijn sporen in de vogelwereld ruimschoots verdiend, zo was hij jaren voorzitter van de inmiddels gefuseerde vogelvereniging Odoorn en omstreken en was hij acht jaar voorzitter van het district Drenthe. Nog steeds is hij in het circuit actief, neemt deel aan diverse evenementen en is een gewaardeerd lid binnen de vereniging.

Adverteren in Week in Week uit?
Bel 0599 - 61 33 36

In januari start in Gasselte de cursus "Succesvol vrijwilligers werven"

Binnen iedere organisatie is het werven en behouden van vrijwilligers een grote uitdaging. In de huidige maatschappij is het niet meer vanzelfsprekend om de handen uit de mouwen te steken. Mensen zijn druk en hebben geen tijd om vrijwilligerswerk te doen. Vaak komen de werkzaamheden op de schouders van dezelfde vrijwilligers te liggen. De gemeente AA en Hunze en het VIP organiseren in samenwerking met Anne Prins (Sport Drenthe) de training "Succesvol vrijwilligers werven".

Deze training is geschikt voor sport- en ook voor andere non-profit organisaties. Tijdens deze cursus krijgen organisaties informatie, opdrachten en tips bij het vinden van nieuwe vrijwilligers. Ervaring leert dat aan het einde van de cursus de vrijwilligersaantallen zijn verbeterd en veel functies zijn ingevuld. Het is raadzaam om deze training met twee personen per organisatie te volgen.

De training wordt gehouden in dorpshuis de Trefkoel (Achter de Brinken 6e) in Gasselte en bestaat uit drie woensdagavonden (19.30 – 21.30 uur) te weten: 18 januari, 22 februari en 22 maart 2023. U kunt zich opgeven via vip@impulsaaenhunze.nl of bellen met 0592 245917. Er wordt dan een notitie gemaakt dat u deel wilt nemen aan deze (gratis) training.

'Knieperties en rollegies'

Vrouwen van Nu uit Exloo laten vluchtelingen kennismaken met Drentse cultuur

'Knieperties en rollegies', wat betekenen die zelfgebakken koekjes eigenlijk voor onze regio? Dat is wat een delegatie van de Vrouwen van Nu uit Exloo, maar wat graag wilde uitleggen aan de vluchtelingen die in Exloo verblijven. RTV Drenthe was er bij en deed in onze eigen streektaal verslag van dit mooie moment via een livestream op de radio.

Met een grote mand vol kniepertjes en nieuwjaarsrolletjes, waren de vrouwen naar het dorpshuis in Exloo gekomen. In het bijzijn van wethouder Bernard Jansen legden zij aan Sawsan en Esra, twee vluchtelingen uit de opvanglocatie in Exloo, de betekenis van de koekjes uit. Een kniepertje, het opengevouwen koekje, staat voor het oude jaar dat is uitgerold. Het rolletje staat voor het verwachtingsvolle nieuwe jaar dat nog gaat beginnen. Om deze boodschap goed over te brengen, was de Arabische vertaling met een kerst- en nieuwjaarswens in een kaartje aan de pakketjes bevestigd. Alle vluchtelingen kregen vervolgens een zakje met 'knieperties en rollegies' overhandigd door de wethouder.

Met de kracht van vrouwen de leefomgeving versterken

De Vrouwen van Nu zetten zich al jaren in voor de maatschappelijke betrokkenheid in hun omgeving. Hun missie is met de kracht van vrouwen de leefomgeving te versterken. De vrouwen zoeken actief de verbinding in de samenleving. Zo staan zij sinds de komst van de vluchtelingen in Exloo ook klaar om elke gelegenheid aan te grijpen om samen gezellige activiteiten te organiseren en te beleven. Een gezamenlijke maaltijd, het overbrengen van de Drentse cultuur, en later deze maand de gezamenlijke kerstviering, gevolgd door oud en nieuw. Met deze activiteiten willen de Vrouwen van Nu de vluchtelingen in hun midden ondersteuning bieden en hen zich welkom laten voelen.

Vrouwen van Nu hopen op versterking

Er is nog plaats voor maatschappelijk betrokken vrouwen die graag hun steentje willen bijdragen. De Vrouwen van Nu in Exloo zijn blij met elke nieuwe aanmelding. Leeftijd is onbelangrijk, er is plek voor iedereen!

CKC Rehoboth maakte een kerstwandeling door Valthermond

Het was een hele klus, maar wat was het een succes! De kerstwandeling afgelopen week op dinsdag 20 december van de Rehoboth school in Valthermond. De wandeling begon op het schoolplein en ging gedeeltelijk door het dorp langs verschillende locaties, waar de kinderen stukken van het kerstverhaal uitspeelden.

Onderweg bij het Brughuus konden de kinderen, ouders, opa´s en oma´s warme chocolademelk of iets anders krijgen. En natuurlijk waren er kerstkransjes. Zelfs was er onderweg een echte stal met schapen. Ondanks dat het later op de avond wat begon te regenen, heeft iedereen genoten van de wandeling. *(Foto: Jan H Ottens)*

Bent u zorgverlener, mantelzorger, hulpverlener of heeft u in uw omgeving te maken met dementie en heeft u hier vragen over, dan kunt u bij ons terecht. Ook organisaties als gemeenten, woningcorporaties, onderwijsinstellingen en collega-zorgaanbieders kunnen een beroep doen op onze deskundigheid.

Wij weten welke zorg er ingezet kan worden en hoe mensen met dementie langer thuis kunnen blijven wonen bijvoorbeeld met behulp van technologie. Wij kunnen u adviseren over 'hoe herken ik dementie?' of 'hoe kan ik hier het beste mee omgaan?' Wij kennen de wegen en hebben de expertise. Dit maakt dat we een kopposition hebben op het gebied van dementiezorg in Nederland.

Vanuit Demens bieden we cursussen en trainingen aan over onder andere de volgende thema's:
- Omgaan met dementie
- Kennis over dementie
- Mantelzorg
- Omgaan met complex gedrag
- Angst en depressie
- Palliatieve zorg
- Wet- en regelgeving over zorg & welzijn

Demens
KENNISCENTRUM VOOR DEMENTIEZORG

TANGENBORGH.NL/DEMENS
(0591) 68 16 16 • demens@tangenborgh.nl

MECHANISATIEBEDRIJF MEIJERING BV

Mechanisatiebedrijf Meijering is een allround mechanisatiebedrijf gevestigd in Klijndijk (Drenthe). Naast het onderhouden, repareren en verkopen van tractoren en landbouwmachines richten wij ons op de tak tuin en park en hebben we ons gespecialiseerd in beregeningsinstallaties.

VACATURES

TER UITBREIDING VAN ONS TEAM IS ER PLAATS VOOR EEN GEDREVEN:

Monteur/ leerling-monteur
Concrete taakomschrijving:
- Het uitvoeren van onderhoud en reparaties aan tractoren en werktuigen

Verkoper/ vertegenwoordiger mechanisatie
Concrete taakomschrijving:
- Het verkopen van ons complete programma tractoren en werktuigen

Technisch commercieel medewerker
Concrete taakomschrijving:
- Het regelen van de onderdelenvoorziening en verkoop van tuinmachines

Voor meer informatie kun je telefonisch contact opnemen via 0591-513613 of per e-mail: info@meijeringmechanisatie.nl

De volledige vacatures kun je vinden op onze website:
www.meijeringmechanisatie.nl

acquisitie naar aanleiding van deze vacatures wordt niet op prijs gesteld

MASSEY FERGUSON imants LEMKEN DCMIS KUHN STIHL VISSER

De Zwerfsteen 4/2022 is uit: ook te koop bij de Bruna in Borger

Het historisch tijdschrift voor de regio Borger

Hieronder uit elk artikel een fragment: Families Hooiveld in Borger (J. Eising Azn)
Zowel over vader Geert als zoon Jan valt het nodige te vertellen. Eerst maar vader Geert. Als wagenmaker gaat hij met zijn tijd mee: in 1910 biedt hij wegens aanschaffing van stoom een lintzaagmachine met hond en rad te koop aan (voortbewegen door middel van stoom gaat blijkbaar sneller dan met gebruikmaking van een dier). In 1921 (Borger krijgt spoedig elektrisch licht), verkoopt hij een benzinemotor wegens aanschaf van een elektromotor. Naast wagenmakerij noemt hij zijn bedrijf nu ook zagerij.

Hij is blijkbaar in vrij goede doen, want in 1919-1920 laat hij aan de Drouwenerstraat twee boerderijwoningen bouwen, die hij vervolgens te koop aanbiedt.

Een beeld dat tot leven kwam. (J. van Amerongen)
Midden in het aole Börger an een klein brinkie, tussen de nog aole ekkelbomen gebeurde op een nacht iets merkwaordigs. Tussen de bomen stiet een mannechie met piep in de mond en pet op 't heufd. In eens begön ie in beweging te kommen. Hie kek 's om zich hen en dacht: "Wat is dit nou? Zie 'k goed? " Hie kek 's naor rechts. "Wat stiet daor nou op die neierwetse boerderij? 'n Bibliotheek?" Da's niet slecht, 'n bibliotheek in 't dörp. Daor hol ik van, want ik hol ok arg van lezen. Maor wacht 's vrogger stön daor toch een andere boerderij?" Hie stapte van de stiene af, waor hie al hiel wat jaoren op staon het.

Melkboer Everts jarenlang een begrip in Borger. (H. Warring)
Op 26 september 1927 begint Hendrik Everts uit Bronneger (6-4-1896 / 29-12-1977) getrouwd met Aaltina Hoving (3-12-1894 / 1-2-1985) een melkrit in Borger . Hij gaat in de begin jaren op de fiets naar Borger waar hij zijn melkkar parkeert bij de zuivelfabriek. Er worden 5 kinderen geboren, 2 dochters Geesje en Aaltje en 3 zonen Albert, Jacob en Geert. Midden jaren 50 verhuist het gezin naar Borger waar ze gaan wonen hoek Hunebedstraat-Ambachtsstraat. In dit pand had men ook een melkwinkeltje en een paardenstal want Everts bediende zijn klanten jaren lang met paard en wagen.

Oud Nieuws (A.G.Liewes) Buinen, 10-10-1922
Naar wij uit Buinen vernemen, had aldaar gisteren reeds vroeg in den morgen op de spoorlijn een aanrijding plaats, welke gelukkig nog wonderbest afliep. Een melkventer uit Stadskanaal zou juist den overweg passeeren, toen de afsluitboomen begonnen te dalen en hij dus met paard en wagen tusschen de boomen was opgesloten en niet vóór- of achteruit kon. Reeds naderde een trein vanaf het station en was het ongeluk onvermijdelijk. Eenig gekraak en van den wagen was weinig meer over, terwijl het paard in een sloot terecht kwam. De eigenaar bleef ongedeerd Na eenig oponthoud kon de trein de reis vervolgen. Zeker valt dit ongeluk toe te schrijven aan de dikke mist, wijl de machinist anders den wagen wel had zien staan, daar de overweg slechts enkele honderden meters van het station is gelegen.

Boermarke van Borger, geschiedenis of toch niet. (B. Rossingh)
In de loop van de geschiedenis zijn er per Marke waardelen uitgegeven. Deze waardelen werden verdeeld over de eigenerfde boeren van een gemeenschap. De Marke van Borger kent 9 volle waardelen. Het bezit van deze waardelen had een economische betekenis. Per waardeel had men dan het recht om een aantal schapen te laten weiden op de onverdeelde gronden, veelal heidevelden. De schapen kwamen 's nachts binnen om zoveel mogelijk mest te verzamelen. Die mest was weer van belang om de esgronden te bemesten voor de teelt van bijvoorbeeld rogge.

Honderd jaar Handelsvereniging Borger en Omstreken. (redactie)
In de 50'er jaren herhalen zich de Bormi-akties, winkelweken en Sint Nicolaasactiviteiten. De handelsvereniging bloeit als nooit tevoren en nu zonder zwarte lijsten en wanbetalers want alom is er welvaart en hoogconjunctuur.

In de volgende jaren verandert het oude gezicht van Borger drastisch. Zaken worden verbouwd, nieuwe zaken worden gebouwd, voorzichtig begint de uitbreiding van Borger vormen aan te nemen. Er komt een nieuwe weg langs Borger, een Provinciale weg dwars door het dorp. Er komen sportvelden en plannen voor een nieuwe winkelcentrum. In deze tijd schrijft R. de Lange dat nu ook de zakenman drastisch moet veranderen en dat de tijd van "Wat mot 't wezen mien wicht" tegen een jonge mevrouw in de winkel voorgoed uit de boze is.

Eric Boot, beeldhouwer in Drenthe. (T. van der Pijl)
Eric Boot mag gezien worden als een laatbloeier. Zijn succes in Den Haag begon op 41-jarige leeftijd en op 59-jarige leeftijd besluit hij naar Drenthe te verhuizen. Hij was de drukte van de grote stad moe en verlangde naar de rust van het platteland. Die vond hij in Westdorp. Hij betrok daar een verbouwde boerderij maar verruilde die al snel voor een huis met een inpandig atelier aan de Brinkstraat te Borger. Hier ontpopte hij zich tot een kunstenaar met een indrukwekkende productie.

Wilt U de Zwerfsteen ook ontvangen en donateur worden van de Stichting Harm Tiesing? A.G.Liewes, Waardeel 43, 9531 EB Borger of 0599 23 55 11 of b.liewes@home.nl. Bovendien is dit nummer te koop bij Bruna te Borger.

Lees de Week in Week uit ook online op www.weekinweekuit.com

Ruig zijn de mensen
Ruig is het land
Ruig is de kleding
Ruig is de hand
Maar vast is de handdruk
En vast is de band
Tussen de Drent
En het Drentheland.

Verlangend naar het einde is zacht en kalm
van ons heengegaan onze lieve eigenzinnige
vader en trotse opa

Harm Kort

* 22 maart 1929 † 23 december 2022

Sinds 2010 weduwnaar van Tinie Kort-Krol

Barteld en Margriet
Romy en Remco
Niels

De begrafenis zal in besloten kring plaatsvinden.

Correspondentieadres:
Hoofdstraat 39, 7872 PH Valthe

Het gemis zal blieven, maar het metleven tiedens de ziekte en het overlieden van mien geliefde man, onze vaoder, opa en schoonzeun

Harm Onrust

hebt oes goed doan.
Wij wilt je doorveur oprecht bedanken.

Uut aller naom,
Mini Onrust

Borger, 15 december 2022

OPENINGSSHOW

UITNODIGING

Graag nodigen wij u uit voor de openingsshow in ons nieuwe bedrijfspand.
Hoofdweg 12a 7871 TB Klijndijk.

12 januari
van 10.00 tot 22.00 uur

13 januari
van 10.00 tot 22.00 uur

14 januari
van 10.00 tot 17.00 uur

MECHANISATIEBEDRIJF
MEIJERING

MASSEY FERGUSON

Lid van: Fedecom

www.meijeringmechanisatie.nl

Aa en Hunze is tien Nederlanders rijker

Onlangs was het Nationale Naturalisatiedag. Op deze dag kreeg de gemeente Aa en Hunze er 10 Nederlanders bij.

Burgemeester Anno Wietze Hiemstra reikte de officiële papieren uit, voorzien van een bos bloemen en natuurlijk de Nederlandse vlag mét wimpel.

Camping Horstmannsbos in Gasselte wordt een 4 sterren camping

Namens de gemeente Aa en Hunze bracht wethouder Bas Luinge afgelopen week een bezoek aan camping Het Horstmannsbos in Gasselte.

Met ingang van 2023 mag de dan 75 jaar oude camping zich een vier sterren camping noemen. De wethouder feliciteerde Anouk en Maikel met dit heuglijke feit.

Babbelen bij een boekie in Bibliotheek Odoorn

Op woensdagmorgen 11 januari kun je bij een kopje koffie of thee praten in de Bibliotheek over boeken en elkaar attenderen op boeken die je mooi vindt. Vind je het ook zo prettig om van een ander een leuke boekentip te krijgen en hoef je niet zo nodig de boeken helemaal uit te pluizen, dan is dit iets voor jou.

Wat heeft indruk op je gemaakt en waarop zou je een ander willen attenderen? Dat kan een tip zijn over een spannend boek of een lekker romantisch boek of zelfs over een mooi jeugdboek. Kom je ook? We beginnen om 10.00 en eindigen om 11.30 uur in onze mooie bibliotheek aan de Hoofdstraat 24.

Naar verwachting is de uitbreiding medio 2024 klaar

Gemeente Aa en Hunze breidt locatie Buitendienst uit

Voorlopige impressie van BDG Architecten

De buitendienst van de gemeente Aa en Hunze breidt uit. De gemeente gebruikt hiervoor het perceel aan de Rondkamp. Hier wordt een nieuw kantoor en een nieuwe loods gebouwd. Ook wijzigt de hoofdentree. Deze komt straks aan de Rondkamp 10 te liggen.

Uit haar jasje
De Buitendienst huist nu aan de Oelenboom, maar uit een haalbaarheidsstudie bleek dat de buitendienst uit haar jasje groeide. Burgemeester Anno Wietze Hiemstra: "De buitendienst is begin 2021 uitgebreid met de kernteams die de openbare ruimte veilig, toegankelijk en netjes houden. Mede daardoor werd het perceel aan de Oelenboom te klein."

Rondkamp
Uitbreiding vindt plaats op het aansluitende perceel aan de Rondkamp. Hier komt onder andere een nieuw kantoor en een nieuwe loods. BDG Architecten uit Zwolle gaat de nieuwe gebouwen ontwerpen. Volgens burgemeester Hiemstra wordt de locatie met de uitvoering van deze plannen weer toekomstbestendig: "De bedoeling is ook dat de nieuw te bouwen gebouwen zo duurzaam mogelijk worden. Met deze uitbreiding kunnen we weer vooruit."

Bas Ringers winnaar Bob's WK Poule 2022

Vlnr: Richard Lageman (3e prijs), Bas Ringers (1e prijs), Klaas Willem Smeenge (organisator) en Erwin Beukema (2e prijs) (Foto: Andries Middelbos)

Als er een Europees of Wereldkampioenschap wordt georganiseerd schieten de voetbalpoules als paddenstoelen uit de grond. Voetbalverenigingen, bedrijven, of vriendengroepen gaan met elkaar de strijd aan om te bepalen wie de uitslagen en het verloop van het toernooi het beste kan voorspellen. In Borger is Bob's WK Poule al ruim twintig jaar een begrip. Jong en oud vullen voorafgaand aan het toernooi een formulier in en leveren deze in bij de organisatoren Klaas Willem Smeenge en Andries Middelbos. Vervolgens is het aan de voetbalgoden om te bepalen wie zich tot het volgende toernooi dé voetbalkenner van het dorp mag noemen. Bas Ringers was dit jaar de gelukkig winnaar. Op dinsdagavond 20 december jl.werd hij samen met de nummers twee en drie gehuldigd in sporthal de Koel.

Monnikenwerk
"Voor mij begon het bij het EK 2000", vertelt Klaas Willem. "Roderick Veuger organiseerde de poule altijd vanuit zijn café destijds en hij stopte er na het WK in 1998 mee. Ik heb het toen van hem overgenomen." De eerste jaren was het flink aanpoten voor de huidige beheerder van de sporthal in Borger. "Eerst deed ik alles nog handmatig. Dus na elke wedstrijd elk formulier bij langs en dan de puntentelling en de tussenstand bijwerken. Een behoorlijke klus." Na een aantal jaren monnikenwerk sloot Andries Middelbos zich bij Klaas Willem aan. Andries had eerder voor Roderick al in Excel een rekentool in elkaar geknutseld, waardoor de verwerking een stuk sneller ging. Deze kon natuurlijk zo overgenomen worden. Het organisatie-duo was hiermee geboren.

Komen en gaan
Dit jaar deden er 95 deelnemers mee aan Bob's WK Poule. Geen record overigens, wat vermoedelijk ook met het tijdstip van het jaar te maken heeft. Velen leverden het ingevulde formulier pas op de dag van de start van het WK in. Klaas Willem: "Ja, de dag van Qatar – Ecuador was het hier in de sporthal een komen en gaan van mensen die nog snel even hun formuliertje bij me kwamen brengen. Voorafgaand aan de aftrap moest het ingevuld zijn. Degenen die het niet op tijd konden redden app'ten nog net op tijd een foto van hun ingevulde poule door. Het formulier volgde later wel. Dat hebben we toegestaan."

Eeuwige roem
Uiteindelijk bleek Bas Ringers de kenner te zijn die de beste voorspelling deed. Uit een analyse van het verloop van het toernooi blijkt dat hij eigenlijk al in de eerste ronde het verschil maakte met de nummers twee en drie. Bij het opmaken van de totaalstand bleef hij Erwin Beukema nog nipt voor. Laatstgenoemde werd weer gevolgd door Richard Lageman. Alle drie ontvingen op dinsdag 20 december een goedgevulde envelop en bovenal de eeuwige roem. Nou ja, dat laatste beperkt zich eigenlijk tot anderhalf jaar. Dan staat het volgende toernooi alweer op het programma. De drie prijswinnaars blikten samen met de organisatoren onder het genot van een drankje tevreden terug op de editie 2022 van Bob's WK Poule. Klaas Willem en Andries danken alle deelnemers voor het meedoen. In 2024 komt er weer een nieuwe kans!

Alzheimer Café Borger-Odoorn

Op woensdag 4 januari is er weer een Alzheimer Café. De locatie is het dorpshuis van Exloo aan de Hoofdstraat 58A. De bezoekers ontmoeten lotgenoten en krijgen informatie over de ziekte dementie. Mensen met dementie of geheugenproblemen, hun naasten, mantelzorgers en belangstellenden zijn van harte welkom.

Bijeenkomst 4 januari 2023
Thema van die avond is: Dementie en domotica (hulpmiddelen voor in huis). Wat kan zorgtechnologie betekenen voor de mens met dementie en zijn/haar mantelzorgers? Saskia Timmermans is deze avond onze gast. Zij is beleidsmedewerker zorgtechnologie & innovatie bij Zorggroep Tangenborgh. Zij zal op 4 januari ingaan op de volgende vragen:

- Wat kan de domotica-technologie doen voor de zorg?
- Hoe kan de technologie helpen bij het langer zelfstandig thuis blijven wonen?
- Voorbeelden van technologische hulpmiddelen. Bijv de heugairbag, gps-tracker.

Saskia Timmermans zal ook voorbeelden van hulpmiddelen meenemen op 4 januari a.s.

Verschillende onderwerpen
De onderwerpen van het Alzheimer Café in het komende half jaar zijn divers maar in alle opzichten zeer interessant. De onderwerpen voor de Alzheimer Cafés van januari tot en met juni 2023 staan in de flyer. Deze ligt in dorpshuizen, bibliotheken en bij huisartsen.

Ook in 2023 vinden de bijeenkomsten elke eerste woensdag van de maand plaats in het dorpshuis van Exloo aan de Hoofdstraat 58. De bijeenkomsten zijn van 19.30 uur tot 21.00 uur. Inloop is vanaf 19.00 uur. De toegang is gratis en aanmelden vooraf is niet nodig.

Wilt u informatie over het Alzheimer Café Borger-Odoorn? Neemt u dan contact op met: Petra van den Bosch, tel.nr: 06 – 11 39 43 01 Mail: p.vandenbosch@borger-odoorn.nl. Heeft u geen vervoer maar wilt u wel komen? Laat ons dat ook weten. Wij proberen dan vervoer te regelen.

Ben je zorgprofessional? Dan graag vooraf checken bij de coördinator of er plek is om het café bij te wonen.

Winter Opruiming

tot 50% korting

bij Bosma Bedden Assen + Emmen

Complete boxspring Caresse 3310

CARESSE® BOXSPRINGS & MORE

7-zone pocketveer matras, luxe, elegant gestoffeerd hoofdbord met inkeping, pocketveer in de boxen, luxe gelfoam topper, in veel kleuren leverbaar!

3360 - Vlakke uitvoering		3310 - Elektrisch		3360 - Vlakke uitvoering		3310 - Elektrisch	
140x200	NU VOOR € 1895,-	NU VOOR	€ 2495,-	180x200	NU VOOR € 2195,-	NU VOOR	€ 2795,-
160x200	NU VOOR € 2045,-	NU VOOR	€ 2645,-	180x210	NU VOOR € 2345,-	NU VOOR	€ 2945,-

DEKBED-OVERTREKKEN

(Percal)katoen en satijn.
Bekende merken: **Cinderella, Van Dijck, Beddinghouse, Kardol en Verstraten!**

1-persoons | 2-persoons | Lits-jumeaux

50% korting

NU 2e ARTIKEL 50% KORTING*

TEMPUR

DIVERSE SHOWROOMBEDDEN + MATRASSEN 30-50% KORTING

Complete boxspring Caresse 6010

7-zone pocketveer matras · Modern hoofdbord met stoere stiknaden
Boxspring voorzien van stalen frame · Luxe doorgestikte HR Comfort topper
In veel kleuren leverbaar!

6060 - Vlakke uitvoering		6010 - Elektrisch	
140x200	NU VOOR € 2095,-	NU VOOR	€ 2795,-
160x200	NU VOOR € 2245,-	NU VOOR	€ 2945,-
180x200	NU VOOR € 2395,-	NU VOOR	€ 3095,-
180x210	NU VOOR € 2545,-	NU VOOR	€ 3245,-

Complete boxspring Caresse 7060

Complete vlakke boxspring met stijlvol gecapitonneerd hoofdbord en GRATIS VOETBORD, 2x pocket 500 matrassen met 7 zones, Topper 735, 10 cm dik van HR koudschuim. Ook elektrisch verstelbaar leverbaar!

7060 - Vlakke uitvoering		7010 - Elektrisch	
140x200	NU VOOR € 2199,-	NU VOOR	€ 3199,-
160x200	NU VOOR € 2349,-	NU VOOR	€ 3349,-
180x200	NU VOOR € 2499,-	NU VOOR	€ 3499,-
180x210	NU VOOR € 2649,-	NU VOOR	€ 3649,-

ALLE AANBIEDINGEN GELDIG ZOLANG DE VOORRAAD STREKT EN OP=OP!

Assen Borgstee 12 *(t.o. Tuinland)*
T 0592 37 55 70

Emmen Nijbracht 84a *(t.o. Praxis)*
T 0591 648 328

www.bosmabedden.nl

De koffie staat klaar.

Bij ons ligt het al 60 jaar nét even anders!

Bosma Bedden®

Waarom Bosma Bedden:

- ✓ Garantie in de winkel, face to face, persoonlijk!
- ✓ Slaapspecialist, meer dan 50 jaar ervaring!
- ✓ Maatwerkoplossingen in slapen (nachtrust)
- ✓ Plaatselijke ondernemer/winkel
- ✓ Bij levering van nieuw > oude retour
- ✓ Gratis bezorging, montage, uitmuntende service

A. TAMMENGA
ALGRON
GRONDWERKEN
Levering van zand en grind
Verhuur van
grondverzetmachines
Noorderdiep 79a
9521 BB Nieuw-Buinen
Tel. 0599-212805
Mob. 06-51384691
www.algronbv.nl
info@algronbv.nl

Gedipl. Voegbedrijf
V.Z.N.
VOEGWERKEN
Voor al uw voegwerk oud en nieuw
Gespecialiseerd in knip- en snijwerk
Milieuvriendelijke gevelreiniging
Noorderdiep 474 7876 EA Valthermond
Tel.: 0599-662211 Fax: 0599 - 662611
Internet: www.vzn-voegwerken.nl

Uitslagen Bridgeclub Borger

Maandag 19 december, Kerstdrive 1

1 Leo Hake & Herman Meppelink	62,00%
2 Heleen Caspers & Janny Offeringa	59,56%
3 Sjef Heeren & Anneke van Hasselt	57,20%
4 Neeltje Tack & Herman Scheltinga	54,40%
5 Willy Arends & Gerard Arends	53,13%

Dinsdag 20 december, Kerstdrive 2

1 Ria Bosma & Henk Bosma	64,10%
2 Roelie Bouwknegt & Aad van Leeuwen	62,59%
3 Janny Scheper & Henk Scheper	58,72%
4 Minie Speelman & Egbert Speelman	57,67%
5 Rieky Zinger & Tinus Zinger	57,28%

Kerstpakkettenactie Lionsclub Borger-Odoorn levert 50 pakketten op

Lionsclub Borger-Odoorn De Megalieten heeft tijdens de jaarlijkse kerstmarkt in Odoorn een sponsoractie gehouden. De actie was als volgt: als je 5 euro doneert geven de Lions een kerstpakket ter waarde van € 25,-- aan mensen/gezinnen die een extra steuntje kunnen gebruiken. Het maximaal aantal weg te geven pakketten bedroeg in eerste instantie 25 stuks. Maar de actie bleek tijdens de kerstmarkt zo succesvol dat door de extra donaties van de bezoekers aan de kerstmarkt er een flink aantal pakketten extra kon worden weggegeven.

Coop Schippers Odoorn, die de kerstpakketten samenstelde, verraste de Lionsclub door aan het behaalde resultaat nog enkele gratis pakketten toe te voegen. Hiermee is het totale aantal op 50 stuks gekomen. "Het is hartverwarmend", aldus voorzitter Henk Benjamins. "Met name ook de lieve en ontroerende reacties die wij van veel kerstmarktbezoekers ontvingen. Bijna 100 mensen hebben deze actie ondersteund. Geweldig!" Een aantal pakketten zijn tijdens de kerstmarkt voorzien van naam en adres van de ontvanger. Deze zijn door leden van de Lionsclub bezorgd. De overige pakketten zijn verspreid door Welzijnsorganisatie Andes.

TE HUUR!
GARAGEBOXEN
in Exloo, Valthermond
en Tweede Exloërmond
Per direct beschikbaar!
info@boxinvest.nl
www.boxinvest.nl
Tel.: 0251-218026

Persbericht voor Week in Week uit?
Mail het naar redactie@weekinweekuit.com

Hunzecommissie neemt afscheid, een terugblik op enkele wapenfeiten

Tijden veranderen. Dat geldt ook voor de ontwikkelingen bij de gemeente. De Hunzecommissie, die jarenlang veel werk heeft verzet om de leefbaarheid en de cultuur te stimuleren in de dorpen van Borger-Odoorn, zag haar taken daardoor ook veranderen. Tot voor een paar jaar beheerde de commissie nog de budgetten voor allerlei projecten. Maar inmiddels heeft de gemeente de dorpsbudgetten in het leven geroepen, waardoor de dorpen nu zelf hun budget beheren en inzetten. De rol van de Hunzecommissie werd hierdoor kleiner en uiteindelijk zelfs overbodig. Dit leidde tot het besluit om afscheid te nemen en de Hunzecommissie op te heffen.

Dit moment moest wel even worden gemarkeerd. En daarom namen de leden van de Hunzecommissie op vrijdag 16 december afscheid van elkaar en de gemeente onder het genot van een gezamenlijke lunch.

Een terugblik
Met twee leden van de Hunzecommissie, Sylvo Gaastra en Esther Bos, keken we nog even terug enkele wapenfeiten. In de jaren '90 kreeg de Hunzecommissie bekendheid met de inzet op de herinrichting van het landschap rond het Achterste Diep in het Hunzedal. Samen met bewoners maakte de commissie sterk voor meer natuur en een beter waterbeheer in het gebied.

In de jaren die volgden stelde de commissie haar werkwijze een aantal keren bij. Het stimuleren van de leefbaarheid op veel meer terreinen werd een belangrijk doel om energie in te steken. De Hunzecommissie ondersteunde de vrijwilligersorganisaties, buurthuizen, archeologische verenigingen en musea met budget bij allerlei leefbaarheidsprojecten en activiteiten rond cultuur.

Een mooie steun in de rug
Zo bestond in Valthe de wens om de Valtherschans weer in het landschap terug te brengen al jarenlang bij de Valthenaren. Met een bord werden passanten indertijd al geattendeerd op de schans die daar ooit als verdedigingswerk lag. Maar wie Valthe nu binnenrijdt, zie dat de schans daadwerkelijk weer terug is. Natuurlijk dankzij de enorme inzet van het dorp zelf.

Met gelden van Leader kon de Hunzecommissie meerdere malen een mooie steun in de rug bieden bij projecten. Het vervenershuisje en de veenwinkel in Valthermond zijn mooie voorbeelden en ook de historische route in die omgeving. In 1e Exloërmond hielp de commissie mee de reflecterende huisnummering te realiseren. En Hartveilig Valthermond is weer een ander project waar de Hunzecommissie met plezier op terugkijkt.

Mooie ideeën? Breng ze in!
Sylvo en Esther zijn het met elkaar eens dat voor de Hunzecommissie de inzet van vrijwilligers en inwoners altijd onmisbaar is geweest. Met elkaar zijn mooie doelen bereikt. En, zo geven beide aan, daar heeft de gemeente ook aan bijgedragen met haar openheid en praktische samenwerking.

Voetbalvereniging Gasselternijveen: drie jubilarissen

'Bij Jakob draait het altijd om winnen'

Van links naar rechts, Erwin Warring, Jakob Hulshof en Piet Wolters

Voetbalvereniging Gasselternijveen hield vorige week de algemene ledenvergadering. Tijdens deze vergadering werden drie leden in het zonnetje gezet. Piet Wolters en Erwin Warring vanwege het feit dat ze al een kwart eeuw lid zijn van de club, Jakob Hulshof vanwege het feit dat hij al vijftig jaar lid van de club is. Om die reden werd laatstgenoemde ook benoemd tot erelid van de club. 'Als iemand het verdient, dan is het wel Jakob', zegt voorzitter Piet Wolters die dus zelf ook een clubspeld van de club kreeg. 'Jakob is een gouden vent, zowel bij de voetbalclub als daarbuiten.'

Met stomheid geslagen
Eerst maar eens over Wolters zelf, die tot zijn verrassing ook een onderscheiding kreeg. 'Tijdens de voorbereiding op de ledenvergadering hebben we verschillende keren nagekeken of we geen jubilaris vergeten waren. Toen ik Erwin en Jakob in het zonnetje had gezet, kwam Bert Koomans ineens op de proppen. Hij vertelde toen dat ik zelf ook al 25 jaar lid was en dus onderscheiden werd. Ik was echt met stomheid geslagen', lacht Wolters.

Clubicoon
De meeste aandacht ging natuurlijk naar Jakob Hulshof. 'Jakob is een clubicoon. Hij heeft geholpen bij de verhuizing naar sportpark De Hunze en heeft veel hoogte- en dieptepunten van de vereniging meegemaakt. Hij is nog steeds onderdeel van onze onderhoudsploeg en traint nog elke week fanatiek met een lager elftal. Jakob is iemand bij wie het altijd draait om winnen. Daar hebben we ook best wel eens felle discussies over gehad. Ik noem hem een clubicoon en Jakob mag van ons ook altijd gewoon kritiek leveren op de prestaties van het eerste elftal', zegt Wolters.

Jubileumjaar
Tijdens de ledenvergadering vond ook een wisseling in het bestuur van de club plaats. Jan Breimer en Jurgen Nieboer hebben hun taken neergelegd 'Jan heeft het heel erg lang gedaan en Jurgen heeft het simpelweg te druk. Met Janca van Dijk hebben we één vervanger. Daarmee hebben we nu drie vrouwelijke bestuursleden. Zo laten we zien dat we als club nadrukkelijk met de tijd meegaan', zegt Wolters, die verder laat weten dat er ondertussen met hoofdtrainer Johan Hollen is gesproken over contractverlenging. Witte rook is er echter nog niet. 'Volgend jaar vieren we ons eeuwfeest. Wat ik vooral hoop is dat we in ons jubileumjaar niet degraderen', besluit de voorzitter. *(Week in Week uit/ Vincent Muskee)*

HET GROTE
TENT FEEST

VRIJDAG
10 MAART 2023
ONSTWEDDE

18+

Q MUSIC THE PARTY

Tentfeest op het evenemententerrein
aan de Wessinghuizerweg in Onstwedde

IN STEREO MET RDS
BAPTIST fm
ON DE ROOT

VOORPROGRAMMA:
Evert Baptist draait een uur
de grootste foute piratenhits!

AANVANG: 20.00 UUR
TENT OPEN OM 19.30 UUR

GA VOOR GRATIS E-TICKETS
NAAR WWW.MUZIEKFEEST.NL

ZATERDAG 11 MAART 2023
MUZIEKARENA ONSTWEDDE
18+

U2 Muziekfeest
Where The Streets Have No Name

U2two LIVE IN CONCERT

Voorprogramma: The Clarks 'A Tribute to Golden Earring'

GRATIS TICKETS BESTELLEN VIA
WWW.MUZIEKFEEST.NL

Kom voor uw nieuwe auto naar de
EINDEJAARS-4-DAAGSE bij HABO!

Heel veel actie, mis het niet!

Tot wel
€ 1.000,-
EINDE JAARS KORTING

Dinerbon voor twee te besteden bij Proeflokaal Bregje in Emmen bij aankoop auto!

BOSCH Service

Vier dagen lang Eindejaarsvoordeel:

Dinsdag	Woensdag	Donderdag	Vrijdag
27 december	28 december	29 december	30 december
09.00 - 17.00 u.	09.00 - 17.00 u.	09.00 - 17.00 u.	09.00 - 17.00 u.

HABO AUTOBEDRIJF

Autobedrijf HABO, Handelsweg 8, 7826 TC Emmen, T (0591) 625 513. www.autobedrijf-habo.nl

BOVAG

Uitslagen Bridgeclub DES 1 Exloo

Op 22 december jl. is er een gezellige Kerstdrive gespeeld.

A-lijn	1e	Greetje Bruins - Jan Bruins	59,42%
	2e	Alice Folkerts - Ruud van de Berg	58,42%
	3e	Leny Blaauw - Henny Nijland	58,26%
B-lijn	1e	Co Glazenburg - Petra Visser	72,78%
	2e	Wendy v.Beusekom - Ruud v.Beusekom	60,58%
	3e	Joke v.Overvest - Arnold Jorna	52,33%

We spelen elke donderdagavond in Hotel De Oringer Marke te Odoorn. Wie interesse heeft om te gaan bridgen, ook beginnende bridgers, kunnen voor inlichtingen terecht bij Pieter Bokhoven Tel. 0591-34 64 54 of bcdes.secr@gmail.com.

Adverteren in
Week in Week uit?
Bel 0599 - 61 33 36

Gieten wint 'eigen' toernooi

Zaalvoetbaltoernooi in Gieten: perfecte voorbereiding op Protos Weering

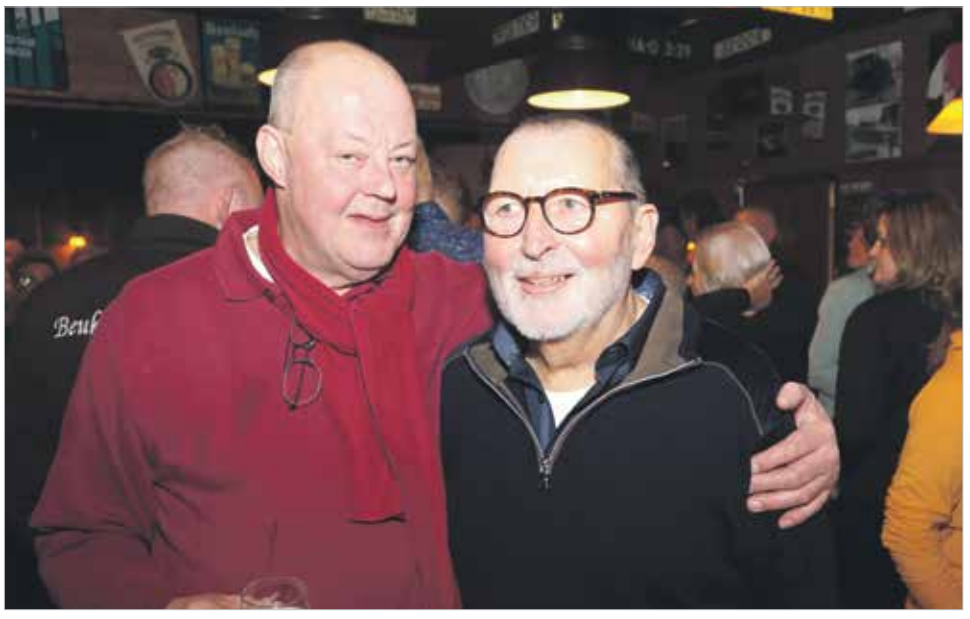
Heel lang was het kerstzaalvoetbaltoernooi in Gieten een begrip in Gieten en wijde omgeving. Daar leek na veertig jaar een einde te komen, tot een aantal enthousiastelingen alsnog besloot om een zaalvoetbaltoernooi te organiseren.

Vrijdag werd een toernooi voor ploegen uit de tweede en derde klasse gespeeld met deelname van SC Stadskanaal, HOVC, Gasselternijveen, Gieten en Borger. Uiteindelijk stak thuisploeg Gieten er met kop en schouders bovenuit. Voor de deelnemende ploegen was het echter vooral een perfect voorbereidingstoernooi op het Protos Weering zaalvetbaltoernooi, al neemt de ene ploeg zaalvoetbal duidelijk wat serieuzer dan de ander.

Bij Gieten ontbrak overigens trainer Bas Nibbelke, die genoot van een korte vakantie. Ook Gasselternijveen trainer Johan Hollen bekeek de verrichtingen van zijn pupillen vanaf de tribune en liet de coaching aan anderen over. Ook van SC Stadskanaal trainer Jordi Nijgh geen spoor en Borger moest vanwege wat blessures sterk improviseren en bleef daardoor puntloos. Ook HOVC-trainer Erik de Jong zag het toernooi in Gieten als een goede testcase. 'Je kunt wel onderling gaan spelen, maar daar is vaak na een half uur de lol wel af. Dit is veel beter.' *(Week in Week uit/ Vincent Muskee)*

Gezien tijdens het afscheidsfeest van Klaas en Ria op 23 december 2022 in Borger

Foto's: Andries Middelbos



Rolluik met Solar©.nl

Duurzame isolerende rolluiken

Een rolluik met de nieuwste technologie? Kies voor een Solar rolluik op zonne-energie!

Wilt u een rolluik zonder stroom en kabel? Kies dan voor een Rolluik met Solar© of een SolarZipScreen© op zonne-energie! Het grootste voordeel is dat het rolluik of screen geen stroom meer nodig heeft en er daarom geen gaten door de kozijnen of gevel geboord hoeven te worden.

Wanneer u hiervoor kiest, profiteert u van veel voordelen. De motor van het rolluik is namelijk voorzien van een geïntegreerde accu. Doordat de motor zichzelf oplaadt met de straling van de zon én door de straling (lumen) in het daglicht, heeft de motor geen stroomtoevoer nodig en laadt altijd bij. Stroomkabel en boorgaten zijn niet meer nodig. Dit zorgt dat uw gevel binnen er mooi en strak uit blijft zien. Bent u benieuwd naar alle andere voordelen en mogelijkheden? Lees dan snel verder of contact ons voor meer informatie.

Alle voordelen van een Rolluik met Solar© op zonne energie op een rij
De keuze voor een rolluik of Screen op zonne-energie (Solar) is een slimme keuze, Het bespaart u vaak in kosten en u profiteert van de nieuwste technologie. Wij zetten alle voordelen hieronder voor u op een rij.

- Geen boorgat door muren of kozijnen-
- Geen stroomkabel of schakelaar binnen in de woning
- Rolluik / Screen standaard geleverd met comfortabele afstandsbediening
- Veilige en tijdbesparende montage
- Geen stroom nodig, dus lagere energierekening
- Duurzame vorm van stroomopwekking
- Innovatief design met normale kast en geleiders
- Past bij ieder type woning of raam, grote afmetingen mogelijk

Zonwering Rolluiken Jokazon Sinds 1971 zonwering rolluiken

Ter Apel - Emmen
0599-582286
www.jokazon.nl

Geniet van lekker eten

zonder zelf te koken

Kies voor Maaltijd Thuis

1. Altijd een vaste bezorger op een vast bezorgmoment.
2. Ambachtelijke maaltijden, kleinschalig bereid.
3. Keuzevrijheid in samenstelling, dieetwensen en portiegrootte.

Proefpakket
3 maaltijden
15.00
Bestel nu

Maaltijd Thuis

Maaltijd Thuis – Schutrups 0591 - 820 384 maaltijdthuis.nl

MuldersMeubeldorp
ontdek het in Vriescheloo

De grootste in UrbanSofa!

UrbanSofa® by Ira Ness

Ontdek de Bruuts collectie

DORPSSTRAAT 36 - VRIESCHELOO | 0597-541214 | WWW.MULDERSMEUBELDORP.NL

Admifa
accountants | adviseurs

Uw adviseur voor het midden- en kleinbedrijf, agrarische sector, starters en particulieren

Betrouwbaar en betrokken

Stadskanaal
Electronicaweg 23
Tel. (0599) 653811

Nieuw Weerdinge
Raiffeisenstraat 1
Tel. (0591) 521487

info@admifa.nl Kijk ook eens op: www.admifa.nl

HOB PLAAGDIEREXPERTS
Hoekstra bestrijding een hele bevrijding!
Knaagdieren, Houtaantasters, insecten, spinnen, mollen, bedrijfshygiëne, fauna beheer, inspectie en rapportage.
Steenmarter specialist van het Noorden (10 jaar garantie)

WWW.HOBGIETEN.NL
KPMB IPM BRANCHEORGANISATIE PLATFORM PLAAGDIERBEHEERSING NEDERLAND
Acuut ongediertebestrijding nodig? Bel ons:
0592-262185

CURSUS SPAANS
voor beginners in Borger
vanaf woensdagochtend 18 januari

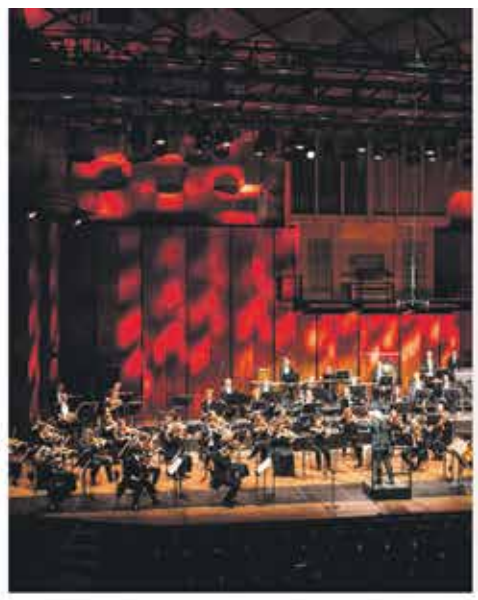
12 praktische lessen volgens natuurlijke en effectieve methode: TPR-Storytelling

Maika Cheizoo
0592-421167 06-34991282

ATLAS THEATER
SEIZOEN '22 – '23

27 – 29 jan
het leukste theater-weekend van het jaar

Diverse optredens en een toffe interactieve rondleiding voor jong & oud. Meer info en tickets **atlastheater.nl**



Nieuwjaarsconcert

Laat je grijpen door de schoonheid van symfonische hoogtepunten van Tsjaikovski, Fauré en De Falla, maar laat je ook verrassen door minder bekende en nét zo toegankelijke muzikale juwelen! Onder leiding van sterdirigent Ed Spanjaard en met bijdragen van de internationaal gevierde sopraan Jeannette van Schaik.

NOORD NEDERLANDS ORKEST
KLASSIEK | DI 10 JAN | 20.00 UUR

A Love Letter To... 1983

Leo Blokhuis neemt je in dit muzikale theatercollege mee terug naar '83. Hoe zag de wereld eruit? En wat zien en horen we daar nu nog van terug? Verwacht een avond vol wereldnieuws, persoonlijke verhalen en vooral héél veel muziek.

STRANGE BREW EN LEO BLOKHUIS
THEATERCOLLEGE | DO 12 JAN | 20.00 UUR

Girls on Fire!

Swing mee tijdens het leukste feel-good concert van het seizoen. Een show vol bekende hits die élke vrouw kan meezingen zoals *I'm Every Woman, Respect, Girls Just Wanna Have Fun* en *Telkens weer*, afgewisseld met hun zeer herkenbare, persoonlijke, ontroerende en hilarische verhalen.

OPVLIEGERS
MUZIEK | WO 18 JAN | 20.00 UUR

Theateragenda jan–feb

7 JAN	**Thijs Kemperink** Halverwege PREMIÈRE
10 JAN	**Noord Nederlands Orkest** Nieuwjaarsconcert
12 JAN	**Strange Brew en Leo Blokhuis** A Love Letter To... 1983
13 JAN	**Lisa Ostermann** Met z'n allen
14 JAN	**Rundfunk** Todesangstschrei
14 JAN	**Johnny Cash – God, Love & Murder** Def Americans LAATSTE KAARTEN
15 JAN	**Monique Smit 5+** KidsPop-theatershow
18 JAN	**Opvliegers Girls on Fire!** Antje Monteiro, Joanne Telesford en Hilke Bierman
19 JAN	**Richard Groenendijk** Voor iedereen beter UITVERKOCHT
20 JAN	**Bruce & Wij** Kluun & Leon Verdonschot
20 JAN	**Janneke de Bijl** Dit is het nou
25 JAN	**Familiespel** met Jacqueline Blom, Mark Rietman, Bas Hoeflaak en Annick Boer
26 JAN	**Het Grote Grand Prix Circus** met Rob Kamphues e.a.
	THEATERWEEKEND
27 JAN	**Neil Diamond** Memories
27 JAN	**Drie vrouwen** Groot in Kleinkunst
28 JAN	**Comedytunes** Comedynights
29 JAN	**Sun Records** The Concert
3 FEB	**René van Kooten** Op zoek naar René

Benieuwd naar het volledige overzicht?
atlastheater.nl

Albert Koops uit Valthermond stopt als trainer

Albert Koops stopt aan het einde van het seizoen als trainer van tweedeklasser WKE'16. Bovendien zet de Valthermonder een punt achter het trainerschap 'De cirkel is rond', zegt Koops.

Nadat hij als trainer bij Valthermond stopte, twijfelde Koops al over een vervolg van zijn trainersloopbaan. De lokroep van WKE'16 kon hij echter niet weerstaan. Nu is het echter genoeg geweest. 'Ik heb vanaf mijn zesde levensjaar op het voetbalveld gestaan. Het is nu echt mooi geweest', zegt Koops, die als voetballer actief was bij Valthermond Cambuur, SC Veendam, FC Emmen, WKE en het Duitse VFL Herzlake. Als trainer was Albert Koops verbonden aan FC Emmen, Valthermond, Nieuw Buinen en WKE. *(Week in Week uit/Vincent Muskee)*

Hoofdtrainer Gert Sterken langer bij GKC

Voetbalvereniging GKC heeft het contract met hoofdtrainer Gert Sterken met een seizoen verlengd. De oefenmeester uit Gasselte is momenteel bezig aan zijn eerste seizoen bij de vijfdeklasser.

In een bericht laat GKC weten dat 'zowel club als trainer zeer tevreden zijn over de samenwerking en die dan ook graag willen continueren'. De club is tevreden over de resultaten en roemt de sfeer in de selectie.

GKC bekleedt momenteel de vijfde plaats in de vijfde klasse D. De achterstand op de bovenste ploegen is echter te overzien. *(Week in Week uit/Vincent Muskee)*

HOVC gaat verder met trainer Erik de Jong

Erik de Jong is ook volgend seizoen trainer van tweedeklasser HOVC. De ervaren trainer heeft zijn contract met één seizoen verlengd.

'Het klinkt wat cliché, maar de voornaamste reden waarom ik langer blijf is dat ik het gewoon heel erg goed naar mijn zin heb. Ik heb de beschikking over een smalle maar goede selectie. We leven ook gewoon nog en gaan er in 2023 alles aan doen om ons te handhaven in de tweede klasse. Verder is HOVC een hechte en echte vereniging.

Ook de sfeer spreekt me echt aan', zegt de trainer. De Jong is momenteel bezig aan zijn eerste seizoen bij de fusieclub. De promovendus presteert naar behoren in het debuutjaar in de tweede klasse, maar zal mede door de versterkte degradatieregeling alle zeilen bij moeten zetten om ook volgend seizoen tweedeklasser te zijn. *(Week in Week uit/Vincent Muskee)*

Adverteren in Week in Week uit?

Bel 0599 - 61 33 36

Wessel Woortman verlengt bij Musselkanaal

Musselkanaal heeft het contract met hoofdtrainer Wessel Woortman zoals verwacht met een seizoen verlengd. De voormalig flankflitser van Musselkanaal, FC Emmen en Nieuw Buinen gaat straks alweer zijn vijfde seizoen in bij de prima presterende tweedeklasser. Vorig seizoen promoveerde Musselkanaal naar de tweede klasse en voorlopig speelt het in die klasse een prima rol.

'Het wordt mijn vijfde seizoen alweer. Ik heb een geweldige begeleiding en spelersgroep. We werken hard en vertellen elkaar als dat moet de waarheid', zegt Woortman. *(Week in Week uit/Vincent Muskee)*

Kenny Koning langer trainer Valthermond

'We gaan voor het kampioenschap'

Kenny Koning, links staand op de foto

De voetbalvereniging Valthermond heeft het contract met hoofdtrainer Kenny Koning verlengd. 'Iedereen weet dat ik ambitieus ben. Aan de andere kant heb ik het bij Valthermond prima naar mijn zin en wilde ook bestuur en spelersgroep graag met me verder. Ik ben in elk geval blij met de contractverlenging', reageert de trainer.

Prima selectie
Koning begon zijn trainersloopbaan bij Noordster. Hij was vervolgens trainer bij de jeugd van FC Emmen en Rolder Boys. 'Valthermond is een mooie club en ik heb een prima selectie. Doel dit jaar is om kampioen te worden. Dat wil ik nu wel hardop uitspreken. Ik denk ook dat iedereen bij de club toe is aan de eerste klasse', zegt Koning die hoopt dat ook de rest van de begeleidingsstaf verder zal gaan. 'Ik werk uitstekend samen met assistent-trainer John Draijer, keeperstrainer Joost Schrik, verzorger Rolf Veerbeek en teammanager Gerrit-Jan Spiegelaar. Wellicht dat we de staf voor volgend seizoen nog uit kunnen breiden met een extra leider.'

Punten laten liggen
Valthermond staat er uitstekend voor en kan als winterkampioen aan de kerstdis. Bang voor een verval is Koning niet. 'Het is zaak om scherp te blijven. Vorig seizoen hebben we na de winterstop wel wat meer punten laten liggen. Daar zaten echter ook een aantal curieuze nederlagen bij, en dan denk ik speciaal aan de wedstrijd tegen Veendam 1894. We maken in die wedstrijd drie (afgekeurde) goals en missen een strafschop, maar verliezen uiteindelijk wel met 1-0. Onvoorstelbaar. Zoiets gebeurt je maar één keer.'

Trainingsveld
Koning is ook al blij dat er straks ook getraind kan worden op veld twee. 'Omdat het toch wat behelpen is op de strook waarop we nu trainen, wijken we al regelmatig uit naar het hoofdveld. Straks hebben we ook verlichting om het tweede veld en daar ben ik natuurlijk content mee. Kortom; de voorwaarden om goed te kunnen presteren zijn er allemaal bij deze club. Of de selectie bij elkaar blijft? Ik denk dat als we promoveren dat moet lukken. Al was er ook volgend seizoen links en rechts al wel wat belangstelling voor een aantal spelers.' *(Week in Week uit/Vincent Muskee)*

Bas Nibbelke ziet perspectief bij vv Gieten

'We zijn hier met iets moois bezig'

Voetbalvereniging Gieten en hoofdtrainer Bas Nibbelke zijn contractverlenging overeengekomen. Nibbelke, nu bezig aan zijn eerste seizoen in Gieten, ziet perspectief bij de club. 'We zijn met iets moois bezig. Met wat meer geluk hadden we meer punten gehad, maar het heeft ons in de eerste seizoenshelft ook niet echt meegezeten. Verder lijkt het er op dat we volgend seizoen wat versterking krijgen van spelers die vorig seizoen bij de club vertrokken zijn. Dan worden we ook in de breedte weer wat sterker', zegt de oefenmeester.

Individuele fouten
'We hebben in de eerste helft van het seizoen ongelooflijk veel pech gehad. Ook bepaalde scheids- en grensrechters waren niet bepaald op onze hand. Dat zijn echter dingen die je niet in de hand hebt. Ik richt me dan ook liever op het verder opbouwen van de ploeg. Verder hebben we in de eerste seizoenshelft teveel doelpunten tegen gekregen door individuele fouten. Ook daar gaan we aan werken', zegt de trainer.

Volgende stap
Nibbelke ziet dit seizoen als een opbouwjaar. 'Dat heeft ook te maken mt het feit dat een aantal dragende spelers maanden uit de roulatie zullen zijn. Misschien dat we in het laatste deel van de competitie nog voor een periodetitel kunnen gaan. Overigens vind ik ons beslist niet minder dan de topploegen in deze klasse. Ook het zogenaamde ongenaakbare FC Lewenborg hebben we het heel erg moeilijk gemaakt. Het is zaak om gewoon te blijven bouwen aan de ploeg en om punten te blijven pakken. Dan zien we wel waar het schip strandt. Vervolgens denk ik dat we volgend seizoen een volgende stap kunnen zetten. Wat voor mij overigens ook een belangrijke reden is om het contract te verlengen is het feit dat ook de rest van de staf aangegeven heeft een jaar door te gaan. Dat heeft het allemaal wel wat gemakkelijker gemaakt.' *(Week in Week uit/Vincent Muskee)*

In de Hunsowhal in 2e Exloërmond

Valthermond en Nieuw Buinen draaien warm voor Protos Weering

In aanloop naar het bekende Protos Weering zaalvoetbaltoernooi, de eerste ronde wordt/werd op 27 december afgewerkt, vond er in de Hunsowhal in 2e Exloërmond een oefentoernooi plaats met Valthermond, Sellingen, Nieuw Buinen en Mussel.

'Een week eerder hebben we onderling al geoefend, in aanloop naar de eerste ronde leek het ons goed om een aantal wedstrijdjes te spelen', zegt Valthermond trainer Kenny Koning. En dat gebeurde dus donderdagavond in 2e Exloërmond. 'Wij nemen het toernooi serieus. Als je meedoet, dan moet je ook proberen zover mogelijk te komen. Binnen onze selectie spelen een aantal jongens in de zaal bij ZVV Borger en ook Dosko. Op zich moeten we dus wel een aardig team op de been kunnen brengen', zegt Koning, die zijn mannen donderdagavond een aantal aanvalspatronen liet uitvoeren en uitproberen. Valthermond won wel van Nieuw Buinen en Mussel, de eerste wedstrijd tegen Sellingen ging toch wel verrassend verloren. 'Het is voor jongens die in de zaal spelen toch wel even wennen, met name aan de bal. Ze zijn een plofbal gewend, en bij het PW-zaalvoetbaltoernooi maakt men gebruik van de 'ouderwetse' harde bal.' *(Week in Week uit/Vincent Muskee)*

Geldig t/m maandag 2 januari 2023*
Tegen inlevering van deze kaart

G&W GezondheidsWinkel

20% KORTING
OP ONS GEHELE ASSORTIMENT!*

* Met uitzondering van aanbiedingen en lopende acties

Dermagiq
Met de kracht van natuurzuivere honing

Skin
Ter behandeling van eczeem, psoriasis en andere huidaandoeningen

- Biedt antibacteriële bescherming
- Kalmeert de huid
- Verlicht jeuk
- Versnelt een goed huidherstel

NU 20% KORTING

G&W GEZONDHEIDS DROGIST

Gezond & Weldrogist Sima
Exloërweg 9a - 7873 BW Odoorn - Tel. 0591 514769

G&W GEZONDHEIDS DROGIST